

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **86 (1968)**

Heft 157

PDF erstellt am: **26.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Montag, den 8. Juli 1968
Berne, lundi 8 juillet 1968

1479

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

86. Jahrgang
86^e année

N° 157

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ [031] 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50. Ausland: jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregie: Publicitas AG – Inserions-tarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.
Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce ☎ [031] 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace

N° 157 Inhalt - Sommaire - Sommario

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttitel. – Titres disparus. – Titoli smarriti.
Fintracor S.A., Trading and Finance Corporation en liquidation, Genève.
Fabrik- und Handelsmarken. – Marques de fabrique et de commerce. –
Marche di fabbrica e di commercio 231157–231204
Bilanzen. – Bilans. – Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Werbung für ausländische Anlagefonds (Neue Bewilligungen). – Appel au public pour fonds de placement étrangers (Nouvelles autorisations). –
Pubblicità per fondi d'investimento stranieri (Nuovi permessi).
France: Ouverture de contingents globaux d'importation.
Auslands-Postüberweisungsdienst. – Service international des virements postaux.
Die «Volkswirtschaft» Mai 1968.

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn,
Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.-Rh.
St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Genève.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarwangen

26. Juni 1968.
Käsergenossenschaft Rohrbach, in Rohrbach (SHAB. Nr. 98 vom 29. 4. 1965, S. 1334). Präsident Hans von Wartburg ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde der bisherige Beisitzer Walter Heinger, von Eriswil, in Ausw. gewählt; er zeichnet zu zweien mit dem Vizepräsidenten/Kassier und dem Sekretär.

Bureau Bern

25. Juni 1968.
Set-normbau Max Meyer, in Bern, Holzelementbau und Einrichtung von Küchen (SHAB. Nr. 43 vom 21. 2. 1967, S. 641). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

25. Juni 1968. Bildhaueri.
Robert Bichsel, in Bern. Inhaber der Firma ist Robert Bichsel, von Hasle bei Burgdorf, in Wohlen bei Bern. Bildhaueratelier. Murtenstrasse 36.

25. Juni 1968.
Hotel Schweizerhof (Hôtel Suisse), in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 155 vom 6. 7. 1960, S. 2008). Jakob Gauer, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des Verwaltungsrates ist Ernst Blaser (bisher Vizepräsident). Neue Vizepräsidentin des Verwaltungsrates ist Anne-Marie Gauer-Dubois, von Wartau, in Bern. Dr. Walter Engeloeh ist nicht mehr Sekretär, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates. Ernst Blaser, Präsident, Anne-Marie Gauer-Dubois, Vizepräsidentin, und Dr. Walter Engeloeh, Mitglied des Verwaltungsrates, führen Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Geschäftsdomicil: Schanzstrasse 1 (beim Sekretär des Verwaltungsrates, H. Lüdy, Fürsprecher und Notar).

25. Juni 1968. Kosmetik, Nahrungsmittel.
Franz Frutig, in Bern. Inhaber der Firma ist Franz Frutig, von Meikirch, in Bern. Handel mit Kosmetik und Nahrungsmitteln. Staufferstrasse 18 (bei Schütz).

2. Juli 1968. Sanitäre Apparate usw.
Trosch & Co. Aktiengesellschaft, in Bern, Fabrikation von und Handel mit sanitären Apparaten usw. (SHAB. Nr. 146 vom 26. 6. 1967, S. 2176). Als weiteres Mitglied wurde in den Verwaltungsrat gewählt Marie-Lou Ringgenberg, von Ringgenberg, in Bern. Sie führt Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptzweiges, ist erteilt worden an Heinrich Danioch, von Andermatt, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern. Der Prokurist Hansruedi Gerber wohnt nun in Zollikofen. Neues Geschäftsdomicil: Waldhöhweg 30.

2. Juli 1968. Chemische Produkte.
Worbla A.G., in Papiermühle, Gemeinde Bolligen, Herstellung und Verkauf chemischer Produkte usw. (SHAB. Nr. 276 vom 24. 11. 1967, S. 3883). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Rolf Schweizer, von Ringgenberg, in Bern, und Walter Riedwil, von Kollifingen, in Zollikofen.

Bureau Biel

5. Juni 1968. Technische Artikel.
Handels A.G. Biel, in Biel, Verwertungen von und Handel mit technischen Artikeln aller Art sowie Verwertung von Patenten technischer Natur (SHAB. Nr. 185 vom 10. 8. 1967, S. 2695). In der Generalversammlung vom 13. Mai 1968 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

25. Juni 1968.

Auto- und Maschinenvermietungs AG (Location de voitures et machines SA), in Biel. Mit Statuten vom 22. Juni 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Vermietung von Fahrzeugen und Maschinen aller Art, insbesondere von Autos zum Personen- und Gütertransport an Selbstfahrer. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 85 000, eingeteilt in 85 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Aktiengesellschaft übernimmt auf Grund des Sachinlagevertrages vom 22. Juni 1968 verschiedene Fahrzeuge zum Preise von Fr. 44 000, der geteilt wird durch Aushändigung von 44 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000 an den Sacheinleger. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist gegenwärtig Dr. Franz Wüthrich-Pendt, von Trub, in Biel. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Hugstrasse 3.

25. Juni 1968.

Kaderli Treuhand A.G. Biel, in Biel (SHAB. Nr. 1 vom 4. 1. 1965, S. 3). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Walter Kaderli jun., von Koppigen, in Biel. Die Prokura von Hans Glaus ist erloschen.

25. Juni 1968.

Auto-Doppik Buchhaltung A.G., in Biel (SHAB. Nr. 60 vom 13. 3. 1963, S. 743). Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Walter Kaderli jun., von Koppigen, in Biel.

Bureau de Courielary

25. Juni 1968. Boucherie-charcuterie.
Ernest Tanner, à Saint-Imier, boucherie-charcuterie (FOSC. du 25. 1. 1944, N° 20, p. 194). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Delémont

21. Juni 1968.
Emballage S.A., in liquidation, à Delémont, vente et location de caisses pliantes (FOSC. du 8. 4. 1968, N° 83, p. 744). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

26. Juni 1968.

Electricité générale Renggli S.A. Anc. E. Bühler, à Delémont. Suivant acte authentique et statuts du 20 juin 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but toutes installations électriques, téléphoniques, radios, télévisions, pose, construction et entretien des lignes, vente de tous appareils, acquisition et vente de tous immeubles, ainsi que toutes opérations financières, commerciales et industrielles s'y rattachant. La société acquerra de E. Bühler, à Delémont, pour le prix de fr. 870 000, les immeubles ci-après du ban de Delémont: feuilles N° 838, 856, 857, 858, 1864 et 1916. La société reprendra en outre les machines, matériel, stock, véhicules, marchandises et outillage de l'entreprise «E. Bühler», à Delémont. Le capital social est de fr. 60 000, divisé en 60 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Il est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. Le conseil d'administration est composé de 1 à 3 membres, actuellement de Willy Renggli, à Malleray, président; Gaston Renggli, à Delémont, secrétaire, et Henri Renggli, à Malleray; tous de Marbach LU. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Locaux: rue de la Maltière 34.

Bureau Erlach

26. Juni 1968. Obst, Gemüse.
Stanis Balcer-Zimmermann, in Brüttelen. Inhaber ist Stanislaus Balcer-Zimmermann, von und in Brüttelen. Obst- und Gemüsehandel.

26. Juni 1968.

Compagnie industrielle Radio-électrique, in Gals, Anwendung und Nutzbarmachung elektr. Ströme, Wellen und anderer Phänomene in der Telefonie, Telegrafie usw., Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 180 vom 4. 8. 1966, S. 2498). Prokura wurde erteilt an: Bernard Kistler, von Reichenburg, in Bern; Charles Mader, von Neuenegg, in Peseux, und Maurice Gerster, von Neuenburg, in Peseux. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

26. Juni 1968. Restaurant.

H. Wimpissinger, in Erlach. Inhaber ist Helmut Wimpissinger, von und in Erlach. Betrieb des Restaurants «Amthaus». Amthausgasse.

Bureau Interlaken

26. Juni 1968.
Darlehenskasse Beatenberg, in Beatenberg, Genossenschaft (SHAB. Nr. 112 vom 19. 5. 1964, S. 1552). Aus der Verwaltung ist Präsident Christian Dauwalder, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Neu wurden gewählt: als Präsident Walter Grossniklaus, bisher Aktuar, und als Aktuar Gottfried Gafner, von und in Beatenberg. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

26. Juni 1968.

Darlehenskasse Lauterbrunnen, in Lauterbrunnen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 119 vom 27. 5. 1964, S. 1651). Aus der Verwaltung ist Präsident Walter von Allmen, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Neu wurde als Präsident gewählt: Ernst Berger, von Fahrni bei Thun, in Lauterbrunnen. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

26. Juni 1968.

Schweizerische Bankgesellschaft, Zweigniederlassung in Interlaken (SHAB. Nr. 108 vom 9. 5. 1968, S. 998). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Charles Zoelly ist erloschen.

26. Juni 1968. Baugeschäft.

Oskar Nüssli, in Interlaken, Baugeschäft und Holzbau sowie An- und Verkauf von Liegenschaften (SHAB. Nr. 123 vom 1. 6. 1959, S. 1551). Der Gerichtspräsident I von Interlaken hat durch Urteil vom 11. Juni 1968 über den Firm inhaber den Konkurs eröffnet.

26. Juni 1968.

Motel-Camp, bisher in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 104 vom 8. 5. 1964, S. 1438). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. Juni 1968 wurde der Sitz nach Interlaken verlegt und die Firma geändert in **Marti Motels AG**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Bau, den Betrieb und die Ausrüstung von dem motorisierten Strassenverkehr besonders angepassten Beherbergungs-, Verpflegungs- und Unterhaltungsstätten. Zur Errichtung des Zweckes kann sich die Gesellschaft an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Sie kann auch andere Gebäude erstellen, Grundstücke mit dinglichen Rechten belasten oder davon befreien und Finanzgeschäfte irgendwelcher Art tätigen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 20. Januar 1955 und wurden am 25. Mai 1956, 21. Januar 1964 und 11. Juni 1968 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 179 000, eingeteilt in 179 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Albert Egger, von Brienz BE, in Bern, Präsident; Paul Marti, von Rapperswil BE, in Martigny, Vizepräsident und Ellen A. Marti, von Rapperswil BE, in Interlaken, Sekretärin. Sie zeichnen je zu zweien. Die Unterschriften der zurückgetretenen Mitglieder des Verwaltungsrates Ludwig Meyer, Werner Kellenberger, Eduard Helfer, Eduard Wälti und Walter Diethelm sind erloschen. Adresse: Rosenstrasse Nr. 21 bei Ellen A. Marti.

26. Juni 1968.

Verein für Heimarbeit im Berner Oberland, in Interlaken (SHAB. Nr. 126 vom 2. 6. 1966, S. 1790). In der ausserordentlichen Hauptversammlung vom 20. Oktober 1967 wurden die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

Bureau Laupen

27. Juni 1968. Gastwirtschaft.
Gottfried Hurni, in Gurbrü, Wirtschaft (SHAB. Nr. 147 vom 26. 6. 1928, S. 1258). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

27. Juni 1968.

Käsergenossenschaft Bramberg-Wyden, in Neuenegg (SHAB. Nr. 45 vom 23. 2. 1967, S. 671). Sekretär Fritz Mäder ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Sekretär ist in den Vorstand gewählt worden Manfred Freiburghaus, von Neuenegg, in Wyden, Gemeinde Neuenegg. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit Präsident und Vizepräsident.

Bureau de Porrentruy

26. Juni 1968. Horlogerie.
G. Fleury, à Montignez. Le chef de la maison est Germain Fleury, de Charmoille, à Montignez. Polissage de boîtes de montres.

26. Juni 1968. Horlogerie.

Robert Giavarini, à Porrentruy, fabrication de cadrans en métal (FOSC. du 10. 7. 1951, N° 158, p. 1711). La maison ajoute à son genre d'affaires: Découpage, taillage, machines, appareils et habillement de la montre.

Bureau Wangen a. d. A.

26. Juni 1968. Gebrauchsartikel.
Robert A. Zulliger, Pandinavia Import, in Herzogenbuchsee. Inhaber der Firma ist Robert Albert Zulliger, von Madiswil, in Herzogenbuchsee. Import und Vertrieb von Gebrauchsartikeln aller Art. Beutenhausenstrasse 11.

Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

26. Juni 1968. Baugeschäft.
Willi Mani, in Wimmis. Inhaber der Firma ist Willi Mani, von Diemtigen, in Wimmis. Baugeschäft. Brodhüsi.

26. Juni 1968. Sägerei usw.

Hans Hiltbrand, in Diemtigen. Sägerei und Holzhandel (SHAB. Nr. 287 vom 9. 12. 1964, S. 3691). Diese Firma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «H. Hiltbrand & Cie.», in Diemtigen.

26. Juni 1968. Sägerei usw.

H. Hiltbrand & Cie., in Diemtigen. Hans Hiltbrand und Vater Jakob Hiltbrand, beide von und in Diemtigen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1968 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Hans Hiltbrand», in Diemtigen, übernommen hat. Sägerei und Hobelwerk, Baumeralien. Wylerau.

Luzern - Lucerne - Lucerna

26. Juni 1968.
Frigorex AG für Kälte und Klima, in Luzern (SHAB. Nr. 249 vom 24. 10. 1967, S. 3523). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Alfred Winkler, von Rüdlingen SH, in Obereggstrungen.

26. Juni 1968.

Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, Zweigniederlassung in Wolhusen (SHAB. Nr. 164 vom 17. 7. 1967, S. 2430), mit Hauptsitz in Schlieren. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Karl Künzler, von St. Margrethen SG, in Reussbühl, Gemeinde Littau.

26. Juni 1968. Kies usw.

Fritz Lötscher AG., in Littau, Kies usw. (SHAB. Nr. 90 vom 19. 4. 1967, S. 1332). Der Verwaltungsrat setzt sich wie folgt zu-

sammen: Präsident Fritz Lötcher sen., Vizepräsident Fritz Lötcher jun. (beide bisher), und neu Hans Lötcher, Josef Lötcher (bisher Prokuristen) und Roman Lötcher, alle von und in Lüttau. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Die Prokuren von Hans Lötcher und Josef Lötcher sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Balz Christen-Kamer, von Wolfenschiessen NW, in Luzern.

26. Juni 1968. Ausstellungen.

Luval, in Luzern, Genossenschaft. Ausstellungen (SHAB. Nr. 184 vom 11. 8. 1964, S. 2456). Max R. Brunner, Albert Küng und Paul Schum sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Präsident ist Fred Nuffer, von Ringenberg, in Kriens; Vizepräsident ist Karl J. Weiss, von Zug, in Luzern, und Kassier Armin Schaerer, von Aarau, in Luzern. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Adresse: Pilatusstrasse 18 (bei Kristall-Haus AG).

26. Juni 1968. Restaurant.

Frau J. Müller-Bannwart, in Luzern, Restaurant «St. Karlibrücker» (SHAB. Nr. 151 vom 3. 7. 1964, S. 2053). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

26. Juni 1968. Garage.

Ernst Rütter, in Inwil. Inhaber dieser Firma ist Ernst Rütter, von und in Inwil. Reuss-Garage, Handel mit Autos und Traktoren (Post Gisikon).

26. Juni 1968.

Sanitär-Material A.G., in Luzern (SHAB. Nr. 31 vom 7. 2. 1968, S. 263). Neu ist in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden Rita Bossard-Schwelger, von Zug, in Luzern.

26. Juni 1968.

Jak. Schärli, Getränke-Depot, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Inhaber dieser Firma ist Jakob Schärli-Hofmann, von Emmen, in Luzern. Getränke-Depot und -Handel. Schützenmattstrasse 27.

26. Juni 1968.

Saly Wolf-Wyler, Schuhhaus, in Luzern, Schuhgeschäft (SHAB. Nr. 35 vom 12. 2. 1951, S. 375). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

26. Juni 1968.

Immobilien Ruopigen AG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten vom 24. Juni 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften, Erstellung von Neubauten, Beteiligungen, Vermittlung und Verwaltung von Beteiligungen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberkarten zu Fr. 100. Laut Kaufvertrag vom 20. Juni 1968 erwirbt die Gesellschaft von Franz und Elise Huwiler-Huwiler, Littau, die Liegenschaft «Hinterrüppigen», Grundstück Nr. 203, 10 ha 54 a 71 m², Grundbuch Littau, zum Preise von Fr. 3 100 000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt; die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Walter Brun, von Kriens, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Adresse: Gerliswilstrasse 10 (bei Anker & Co. AG.).

Uri — Uri — Uri

17. Juni 1968.

R. Schiltner, Gasthaus Bären, in Altdorf, Gasthaus-Betrieb (SHAB. Nr. 143 vom 22. 6. 1961, S. 1808). Ergänzungen zur Geschäftsnatur: Depot und Vertrieb des Aperitifs «Cynar» sowie der Speisezutaten Marke «Chirax».

26. Juni 1968. Bauarbeiten usw.

A. Marti & Cie. AG, Luzern, Filiale Altdorf, in Altdorf, Bauarbeiten usw. (SHAB. Nr. 294 vom 15. 2. 1966, S. 3980). Mit Hauptsitz in Luzern. Die Unterschrift von Hans Graber ist erloschen.

26. Juni 1968.

Teela Immobilien AG, in Altdorf (SHAB. Nr. 16 vom 20. 1. 1967, S. 240). Pierre J. Roux ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

26. Juni 1968.

Labum Beteiligungs AG, in Altdorf (SHAB. Nr. 29 vom 5. 2. 1963, S. 355). Beteiligungen an andern Unternehmungen usw. An der Generalversammlung vom 15. Mai 1968 hat die Gesellschaft die Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöst.

Schwyz — Schwyz — Svitto

26. Juni 1968.

Martin von Reding & Sohn, Bau- und Möbelbeizerei, in Einsiedeln. Martin von Reding-Kälin und Werner von Reding-Egger, beide von Arth, in Einsiedeln, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1968 begonnen hat. Betrieb einer Bau- und Möbelbeizerei. Klostermühlstrasse 3.

26. Juni 1968. Baunternehmung.

Prader AG, Filiale Siebnen, in Siebnen, Gemeinde Schübelbach (SHAB. Nr. 62 vom 14. 3. 1968, S. 544). Mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Andrea Prader ist erloschen. Neu führen Einzelunterschrift: Alfred Hölzli, von Altstätten SG, in Köniz, Mitglied des Verwaltungsrates, und Hans W. Friedli, von Ochlenberg, in Liebefeld, Gemeinde Köniz.

26. Juni 1968.

Etel Druck A.G., vormals Gebr. Josef & Karl Eberle, gegründet 1857, Einsiedeln, in Einsiedeln (SHAB. Nr. 239 vom 12. 10. 1966, S. 3207). Der bisherige Vizepräsident, Direktor und Delegierter des Verwaltungsrates Kaspar A. Kälin ist nun Präsident und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neuer Vizepräsident des Verwaltungsrates ist das bisherige Mitglied Matthias Zehnder. Zum Direktor wurde ernannt Emil Ulrich, von Alpha, in Einsiedeln. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ernst Auf der Maur, von Schwyz, in Steinerberg, und an Anton Kälin, von und in Einsiedeln. Die Prokura von Hermann Rüstler ist erloschen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates und der Direktor sowie die Prokuristen zeichnen nicht unter sich, sondern mit dem Präsidenten des Verwaltungsrates.

26. Juni 1968.

Huser & Studiger, Möbelhaus, in Ingenbühl, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 70 vom 25. 3. 1937, S. 711). Der Gesellschafter Josef Martin Studiger ist am 4. Januar 1968 infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neu ist als Gesellschafterin am 1. Februar 1968 eingetreten Wwe. Frida Studiger-Blättler, von Schwyz, in Ingenbühl.

26. Juni 1968.

Leih- und Sparkasse vom Linthgebiet, Zweigniederlassungen in Lachen und Siebnen, Gemeinde Galgenen (SHAB. Nr. 172 vom 26. 7. 1967, S. 2545). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Uznach. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Gustav Streuli, von Horgen und Uznach, Mitglied des Verwaltungsrates und der Geschäftskommission.

Glarus — Glaris — Glarona

17. Juni 1968. Textilmaschinen usw.

Mejerhofer AG, in Schwanden. Mit Statuten vom 11. Juni 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Handel mit Waren aller Art, besonders mit Textilmaschinen, Zubehör zu solchen und Textilprodukten; Beteiligung an andern Un-

ternehmungen; Erwerb und Verwertung von Patenten sowie Vergütung von Lizenzen und ähnlichen Rechten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 60 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Gegenwärtig gehören ihm an: Walter Trümpler, von Ennenda, in Weitzikon ZH, als Präsident, und Erich Hans Hefti, von und in Schwanden, als Mitglied. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: im Herren.

26. Juni 1968. Patentverwertung usw.

Novamur AG, in Glarus. Kauf und Verkauf, die Registrierung und die Verwertung von Patenten (SHAB. Nr. 215 vom 14. 9. 1967, S. 3054). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. Juni 1968 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Franken 120 000 erhöht durch Ausgabe von 70 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag ist voll liberiert durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 120 000, eingeteilt in 120 Inhaberkarten zu Fr. 1000.

Zug — Zoug — Zugo

26. Juni 1968. Beteiligungen usw.

Trinity Corporation S.A., bisher in Genf (SHAB. Nr. 21 vom 27. 1. 1965, S. 296). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Mai 1968 wurden die Statuten revidiert. Der Sitz wurde nach Zug verlegt. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen im Sinne einer Holdinggesellschaft. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 2. März 1960. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Franken 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Einladung zur Generalversammlung erfolgt, sofern die Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 bis 5 Mitgliedern. Weitere Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Mario Olivero ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde als einziges Mitglied gewählt: Waldemar Kubli, von Nestal, in Glarus. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Neugasse 23 (bei Servex S.A.).

26. Juni 1968. Reissverschlüsse usw.

Reivag Patentverwertungsgesellschaft, in Zug. Erwerb und Verwertung von Patenten, Lizenzen und «Know-how» für die Erstellung von Reissverschlüssen usw. (SHAB. Nr. 258 vom 3. 11. 1966, Seite 3467). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. April 1968 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Reivag Patentverwertungsgesellschaft in Liq.** durch die Liquidatoren Arthur Müller, von Mellingen AG, in Sierre (bisher Mitglied des Verwaltungsrates), sowie die «Fides Treuhand-Vereinigung», in Zürich, durchgeführt. Sie zeichnen einzeln.

26. Juni 1968. Beteiligungen usw.

Lueas International Company SA, in Zug. Erwerb und bleibende Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 50 vom 29. 2. 1968, S. 439). Dr. Carl Meyer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. César Stucki, von Häutligen BE, in Horgen. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

27. Juni 1968.

Bradcliffs Investment Ltd. (Bradcliffs Investment S.A.) (Bradcliffs Investment A.G.), in Zug. Mit Statuten vom 21. Juni 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Finanzgeschäften aller Art im In- und Ausland; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundbesitz. Die Gesellschaft kann Lizenzen, Patente und sonstige Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern und sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Walter Süssli, von Wettingen, in Zug, als Präsident; Otto Rüttimann, von Steinhausen und Neuenburg, in Binningen, als Vizepräsident, und Dr. Arthur Meyer, von Basel, in Oberwil BL. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Zeughausgasse 7a (bei Experta Treuhand A.G.).

27. Juni 1968.

Round Hill Investment Ltd. (Round Hill Investment S.A.) (Round Hill Investment A.G.), in Zug. Mit Statuten vom 21. Juni 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Finanzgeschäften aller Art im In- und Ausland; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundbesitz. Die Gesellschaft kann Lizenzen, Patente und sonstige Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern und sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Walter Süssli, von Wettingen, in Zug, als Präsident; Otto Rüttimann, von Steinhausen und Neuenburg, in Binningen, als Vizepräsident, und Dr. Arthur Meyer, von Basel, in Oberwil BL, als weiteres Mitglied. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Zeughausgasse 7a (bei Experta Treuhand A.G.).

27. Juni 1968.

Reges Investment Ltd. (Reges Investment S.A.) (Reges Investment A.G.), in Zug. Mit Statuten vom 21. Juni 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Finanzgeschäften aller Art im In- und Ausland; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundbesitz. Die Gesellschaft kann Lizenzen, Patente und sonstige Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern und sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Walter Süssli, von Wettingen, in Zug, als Präsident; Otto Rüttimann, von Steinhausen und Neuenburg, in Binningen, als Vizepräsident, und Dr. Arthur Meyer, von Basel, in Oberwil BL, als weiteres Mitglied. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Zeughausgasse 7a (bei Experta Treuhand A.G.).

27. Juni 1968. Beteiligungen usw.

Hasta AG, bisher in Zürich (SHAB. Nr. 144 vom 23. Juni 1966, Seite 2037). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Juni 1968 wurde der Sitz nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Beteiligung an Handels-, Fabrikations- und anderen kaufmännischen Unternehmungen, an mobilen und immobilien Werten, an Patenten und Verwertungsrechten im In- und Ausland, sowie Anlage und Verwaltung von Kapitalien. Die Gesellschaft ist auch befähigt, Liegenschaften zu erwerben und zu veräussern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 24. Dezember 1965 und wurden am 3. Juni 1966 letztmals revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000,

eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Albert Rees ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied des Verwaltungsrates gewählt: Dr. Otto Burki, von Biberist, in Zug. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: St. Michael (bei Dr. Otto Burki).

27. Juni 1968. Finanzierungen usw.

Intertrae A.G., in Zug. Finanzierung und Beteiligung an andern Unternehmen usw. (SHAB. Nr. 6 vom 9. 1. 1968, S. 41). In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Peter H. Ziegler, von Winterthur, in Küsnacht ZH, als Präsident, und Friedrich Edzard, deutscher Staatsangehöriger, in Bremen. Sie führen Einzelunterschrift.

27. Juni 1968. Artikel der Autobranche usw.

Macosa GmbH, in Zug. Handel mit Vertrieb und Fabrikation von Artikeln der Autobranche usw. (SHAB. Nr. 7 vom 10. 1. 1967, Seite 95). Neues Domizil: Pilatusstrasse 3 (eigene Büros).

27. Juni 1968. Patente usw.

Deneo A.G., in Zug. Kauf, Verkauf und Verwaltung von Patenten usw. (SHAB. Nr. 246 vom 21. 10. 1965, S. 3306). Neues Domizil: Bahnhofstrasse 5 (bei Dr. Oscar Menz).

27. Juni 1968.

Immobis AG, bisher in Arlesheim (SHAB. Nr. 213 vom 12. 9. 1967, S. 3023). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 22. Mai 1968 wurde der Sitz nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt Erwerb und Verkauf von Liegenschaften und Grundstücken sowie Erstellung, Vermietung, Verpachtung und Verwaltung von Bauten aller Art, vorwiegend im Kanton Basel. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 20. April 1956 und wurden am 9. Oktober 1956 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens drei Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Dr. Maurice Panchaud, von Lausanne und Basel, in Herrliberg ZH, Präsident; Dr. Hans R. Jenny, von Ilfwil BE, in Zollikon, Vizepräsident; Albert Lück, von und in Erlenberg ZH; Ernst Tanner, von Teufen AR, in Zürich; Dr. Rudolf Schmid, von und in Baar, und Dr. Fernando Garzoni, von Stabio und Zürich, in Breganzona. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Peter Schmid, von und in Baar. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Hubert Seigne, von Uster, in Zollikerberg, Gemeinde Zollikon. Domizil: Poststrasse 9 (bei Vert Verwaltungs- und Immobiliengesellschaft, Zweigniederlassung Zug).

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

25 juin 1968. Immeubles.

S.I. Résidence Bulle, à Bulle. Suivant acte authentique et status du 25 juin 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la construction d'un ou de plusieurs immeubles locatifs, leur location et revente, ainsi que toutes opérations financières ou commerciales s'y rapportant. Son premier objet est notamment l'achat d'une parcelle de terrain sis sur le territoire de la commune de Bulle, 35 362 m², pour le prix de fr. 500 000. Le capital social de fr. 50 000 est divisé en 100 actions de fr. 500 chacune au porteur; il est entièrement libéré. L'assemblée générale est convoquée par insertion dans l'organe de publication de la société ou, si toutes les adresses des porteurs sont connues, par lettres recommandées adressées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres, actuellement de Angel Grisoni, des Ecasseyes, président; Claude Glasson, de Bulle, vice-président; Paul Ducrest, de Farvagny-le-Grand, membre, tous à Bulle. La société est engagée par la signature collective à deux du président avec les autres membres du conseil d'administration. Bureaux de la société: rue du Pays-d'En-Haut, 8, bureaux Schindelholtz & Dénériat Bulle S.A.

Bureau de Fribourg

26 juin 1968.

ITT Industries International S.A., à Fribourg. Vente, acquisition, commerce de tous produits industriels, etc. (FOSC. du 1. 9. 1967, No 204, p. 2916). Martin Schluep, démissionnaire, ne fait plus partie du conseil d'administration; ses pouvoirs sont éteints. Max Robert Thomann, de St-Gall, à Paudex, a été nommé administrateur et vice-président. Georges Faessler, d'Appenzel et Lausanne, à Pully, est nommé fondé de pouvoir. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs et du fondé de pouvoir. Francis Carrel, n'est plus fondé de pouvoir; ses pouvoirs sont éteints.

26 juin 1968. Revêtements de sols, tapis.

Charles Vuaroz, à Fribourg. Le chef de la maison est Charles Vuaroz, fils d'Armand, de Corserey, à Fribourg. Tapis, revêtements de sols. Domicile: Avenue St-Paul 9.

27 juin 1968.

Condensateurs Fribourg S.A., à Fribourg. Fabrication et vente de condensateurs électriques et tous appareils similaires (FOSC. du 7. 7. 1966, No 156, p. 2188). Dr. Hans Blumer, déjà inscrit en qualité de membre du conseil d'administration, a été nommé administrateur délégué. Il engagera dorénavant la société par sa signature sociale individuelle.

27 juin 1968.

Droguerie du Schönberg S.A., à Fribourg. Suivant statuts du 21 juin 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation de la «Droguerie du Schönberg», à Fribourg. Elle peut participer à d'autres entreprises. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Il est libéré en espèces jusqu'à concurrence de 40 % (= fr. 20 000). Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Gisèle Ermé, de Zurich, à Fribourg, est administratrice unique avec signature individuelle. Locaux: Schönberg, dans ses propres locaux.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Dorneck

25. Juni 1968. Sägerei.

Stöcklin-Ferrari Fritz, in Bättwil, Sägerei und Holzhandlung (SHAB. Nr. 109 vom 11. 5. 1955, S. 1253). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau Grenchen-Bettlach

26. Juni 1968. Uhren.

Ebauches Bettlach AG, in Bettlach. Fabrikation von und Handel mit Uhrenuhrenwerken, Uhrenbestandteilen usw. (SHAB. Nr. 30 vom 6. 2. 1968, S. 255). Dr. Rudolf Cesar Schild und Pierre-William Dubois sind infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen, ebenso die an Hans-Erich Roth erteilte Prokura. Walter Bannwart, der neu in den Verwaltungs-

rat gewählt wurde, führt Kollektivunterschrift zu zweien, nicht mehr als Direktor, sondern als Delegierter des Verwaltungsrates, Ferner wurde neu in den Verwaltungsrat gewählt: Raymond Beaumann, von Les Bois BE, in Biel. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

26. Juni 1968. **Metalprodukte A.G. Grenchen (Produits métalliques S.A. Granges)**, in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Metallprodukten usw. (SHAB. Nr. 244 vom 20. 10. 1964, S. 3139). Pierre Du Bois ist infolge Rücktrittes aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Alfred Schild, von und in Grenchen. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

26. Juni 1968. **Uhren**. **Felsa A.G.**, in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Uhrenrohren, Uhrenbestandteilen usw. (SHAB. Nr. 162 vom 14. 7. 1966, S. 2267). Aus dem Verwaltungsrat ist Präsident Pierre-William Dubois infolge Rücktrittes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Verwaltungsrat gewählt: François Du Pasquier, von Neuenburg und Fleurier, in Marin, Gemeinde Marin-Epagnier. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

26. Juni 1968. **Uhren**. **A. Michel A.G.**, in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Uhrenrohren, Uhrenbestandteilen usw. (SHAB. Nr. 187 vom 12. 8. 1966, S. 2582). Henri Jeannot ist infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Verwaltungsrat gewählt: Albert Ochsenhein, von Etziken, in Grenchen. Er führt weiterhin als Direktor Kollektivunterschrift zu zweien.

Bureau Olten-Gösgen

25. Juni 1968. **Darlehenskasse Olten**, in Olten, Genossenschaft (SHAB. Nr. 117 vom 25. 5. 1964, S. 1622). Präsident Dr. Alfred Röthli ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Präsident wurde Gerold Müller, von Altdorf UR, in Olten, in den Vorstand gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

25. Juni 1968. **Schnuek- und Metall-Handels-AG in Liquidation**, in Olten (SHAB. Nr. 179 vom 3. 8. 1966, S. 2489). Die Firma wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

Basel-Stadt - Bäle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung. **Gesellschaft für Textilwerte (Société de Valeurs Textiles) (Società per Valori Tessili)**, in Basel, Aktiengesellschaft, Beteiligung an Unternehmungen der Textilindustrie usw. (SHAB. Nr. 153 vom 3. 7. 1968, S. 1443). Das Grundkapital von Fr. 3 000 000 ist nun eingeteilt in 30 000 voll einbezahlte Inhaberkonten zu Fr. 100.

25. Juni 1968. **Büchsenmacherei usw.** **Zimmermann & Widmer**, in Basel, Büchsenmacherei usw. (SHAB. Nr. 153 vom 4. 7. 1967, S. 2276). Aus der Kollektivgesellschaft ist Fritz Widmer-Auderset infolge Todes ausgeschieden. Die Gesellschaft hat sich daher aufgelöst. Ihre Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter, Walter Zimmermann-Wildy, im Sinne von Art. 579 OR als Einzelfirma fortgeführt. Die Firma lautet nun **Walter Zimmermann**.

25. Juni 1968. **Rohleder**. **Dejstra AG**, in Basel, Handel mit Rohleder usw. (SHAB. Nr. 250 vom 25. 10. 1966, S. 3356). In der Generalversammlung vom 12. Juni 1968 wurden die Statuten geändert. Die publizierten Tatsachen werden dadurch nicht berührt. Die Prokura von Dr. Silvio Arioli ist erloschen. Prokura mit Unterschrift zu zweien wurde erteilt an Rémy Schärer, von Schönenberg ZH, in Allschwil.

25. Juni 1968. **Lebensmittel usw.** **Top Coq SA**, in Basel, Handel mit Lebensmitteln usw. (SHAB. Nr. 234 vom 6. 10. 1966, S. 3141). Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Max Schneider ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum einzigen Verwaltungsrat wurde gewählt Dr. Hans Münch, von Schwarzhäusern, in Basel. Er führt Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

21. Juni 1968. **Metalletketten usw.** **Ernst Sauter & Cie.**, in Reinach, Fabrikation von Metalletketten und ähnlichen Artikeln, Vertrieb von Walzwerkzeugnissen, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 1 vom 3. 1. 1956, S. 3). Die Kommanditistin Frieda Sauter-Bernaer ist am 1. Januar 1968 aus der Gesellschaft ausgeschieden; ihre Kommandite von Fr. 6500 ist erloschen. Als neue Kommanditistin mit einer Kommandite von Franken 10 000 ist, mit Zustimmung der Vormundschaftsbehörde Reinach vom 18. Juni 1968, Zita Sauter-von Rohr, von Allschwil, in Reinach BL, eingetretet.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

26. Juni 1968. **Gravieratelier**. **Gustav Lettenbauer**, in Schaffhausen, Gravieratelier (SHAB. Nr. 21 vom 26. 1. 1967, S. 319). Neues Geschäftskontak: Bahnhofstrasse 56.

26. Juni 1968. **F. Rahm, Tailleur**, in Schaffhausen, Herren- und Damen-Modenschneider (SHAB. Nr. 278 vom 27. 11. 1963, S. 3372). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

26. Juni 1968. **Caspar Tanner Söhne AG Filiale Stein am Rhein**, in Stein am Rhein (SHAB. Nr. 214 vom 13. 9. 1966, S. 2892) mit Hauptsitz in Frauchfeld. Die Prokura von Walter Wagner ist erloschen.

Appenzell A.-Rh. - Appenzell Rh. ext. - Appenzello est.

21. Juni 1968. **Lebensmittel**. **E. Bänziger, Inhaberin Fr. H. Speisegger**, in Wolfhalden. Inhaberin ist Hildegard Speisegger, von Schaffhausen, in Wolfhalden. Sie führt das im Handelsregister nicht eingetragene Kolonialwarengeschäft des E. Bänziger weiter, ohne Aktiven und Passiven zu übernehmen. Lebensmittelgeschäft, Dorf 39.

St. Gallen - St. Gall - San Gallo

21. Juni 1968. **Arta Immobilien A.G.**, in Goldbach, An- und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 281 vom 30. 11. 1967, S. 3945). An der Generalversammlung vom 21. Juni 1968 wurde das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 800 neuen Aktien zu Fr. 500, die durch Verrechnung mit Forderungen gegenüber der Gesellschaft voll liberriert sind. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Gräubünden - Grisons - Grigioni

26. Juni 1968. **I.A.O. Lastauto Aktiengesellschaft Oberstrass**, in Chur, Betrieb einer Transportunternehmung (SHAB. Nr. 83 vom 11. 4. 1967, S. 1230). Neues Domizil: Alexanderstrasse 2 (eigenes Büro).

26. Juni 1968. **Pharmazeutische Produkte**.

Johs. Item-Jecklin, in Klosters-Dorf, Fabrikation pharmazeutischer und kosmetischer Produkte (SHAB. Nr. 18 vom 23. 2. 1957, S. 224). Diese Firma ist infolge Todes des Geschäftsinhabers erloschen.

26. Juni 1968. **Pharmazeutische Produkte**. **Nic. Item**, in Klosters. Inhaber dieser Firma ist Nicolas Item, von Mathon, in Klosters. Fabrikation pharmazeutischer und kosmetischer Produkte. Guggelg-Dorf.

26. Juni 1968. **Stral Finanz A.G.**, in Coira, partecipazione, ecc. (FUSC. del'11. 1. 1967, No 8, p. 114). Nuovo recapito: presso Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

26. Juni 1968. **Mechanische Werkstätte, Garage**. **Gebürder Pfister**, in Samedan, mechanische Werkstätte und Garage, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 76 vom 31. 3. 1960, S. 1016). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht. Aktiven und Passiven werden per 13. Juni 1968 von der nachstehend eingetragenen Aktiengesellschaft «Gebürder Pfister AG», in Samedan, übernommen.

26. Juni 1968. **Garage usw.** **Gebürder Pfister AG**, in Samedan. Mit Statuten vom 13. Juni 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Garage und einer Metallbauwerkstätte. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Personen- und Gütertransporte ausführen, Vertretungen übernehmen und Liegenschaften erwerben. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt Franken 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 13. Juni 1968 bringen Hermann Pfister und Anton Pfister, beide von Samedan und Casis, in Samedan, die zwei Grundstücke in Samedan: Parzelle Nr. 1331, Plan 1, Christiansains, Grundbuchblatt Nr. 8, Haus mit Schmiede Nr. 186, Autogarage und Reparaturwerkstatt Nr. 186 a, Remise und Büro Nr. 186 b, Garage und Werkstatt Nr. 186 c, d, Tankstelle und Autowaschanlage Nr. 186 a, haltend 5348 m² Gebäudegrundfläche und Umschlung; Parzelle Nr. 1372, Plan Arietta Grundbuchblatt Nr. 1093, haltend 722 m² Wiese und Böschung, in die Gesellschaft ein zum Gesamtübernahmepreis von Fr. 750 000, wovon Fr. 298 000 sind das Aktienkapital angerechnet werden. Die restlichen Fr. 2000 sind bar einbezahlbar. Sodann übernimmt die Gesellschaft laut Vertrag vom 13. Juni 1968 von Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Gebürder Pfister», in Samedan, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1967, und zwar an Aktiven Fr. 1 003 500.24 und an Passiven Fr. 612 635.91. Der Aktivenüberschuss von Fr. 390 864.33 wird den bisherigen Gesellschaftern Hermann Pfister und Anton Pfister gutgeschrieben. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Hermann Pfister, als Präsident, und Anton Pfister, beide von Samedan und Casis, in Samedan. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Hauptstrasse (eigenes Büro).

27. Juni 1968. **Patente usw.** **Velero S.A.**, in Lenzerheide, Gemeinde Vaz/Obervaz, Patente usw. (SHAB. Nr. 118 vom 24. 5. 1967, S. 1766). Jean Michaud, Präsident, und Maurice Thomas sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. André-Louis Burnier, bisher Aktuar, ist nun Präsident, und Claude Rosset, Mitglied, ist nun Aktuar. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Gérard Gonet, von Vuarrens, in Genf. Die Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen zu zweien.

27. Juni 1968. **Wohnungsgenossenschaft Ringstrasse in Chur**, in Chur, Verwaltung und Vermietung von Wohnhäusern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 112 vom 18. 5. 1953, S. 1196). Luzi Zinsli, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Die Unterschrift von Luzi Zinsli ist erloschen. In den Vorstand wurde als Aktuar gewählt: Oscar Büchli, von Versam, in Chur. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Kassier oder mit dem Aktuar.

27. Juni 1968. **Mobilien, Immobilien**. **Sagav S.A.**, in Lenzerheide, Gemeinde Vaz/Obervaz, Mobilien und Immobilien (SHAB. Nr. 44 vom 22. 2. 1968, S. 387). Jacques Brack, einziges Verwaltungsratsmitglied, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Claude Rosset, von Bayards Dessous, in Founex, als Präsident; André-Louis Burnier, von Genf, in Nyon, als Aktuar, sowie Dr. Mario Leemann, von und in Zürich; Maurice Thomas, von Genf, in Genéthod, und Gérard Gonet, von Vuarrens, in Genf, als Mitglieder. Sie zeichnen zu zweien.

27. Juni 1968. **Star Finanz A.G.**, in Coira, partecipazione, ecc. (FUSC. del 29. 11. 1962, No 280, p. 3449). Nuovo recapito: presso Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

27. Juni 1968. **Partecipazioni, ecc.** **Sorian SA**, in Roveredo. Con statuti in data 26 giugno 1968 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo: partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari; acquisto, vendita e amministrazione di azioni e quote di società nazionali ed estere e di beni immobili ovunque posti. La società potrà assumere mandati fiduciari. Il capitale sociale è di fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto da uno a cinque membri. Amministratore unico con firma individuale è Dr. Severo Antonini, da Lugaggia, in Lugano. Recapito: presso Antonio Giboni.

27. Juni 1968. **Immobilien-gesellschaft Falkenstein AG**, in Chur (SHAB. Nr. 5 vom 8. 1. 1968, S. 33). Gustav Neukomm ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

27. Juni 1968. **Textile Beteiligungs A.G. Chur**, in Coira, partecipazione, società anonima (FUSC. del 25. 10. 1967, No 250, p. 3541). Nuovo recapito: presso Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

Aargau - Argovie - Argovia

25. Juni 1968. **Käsergenossenschaft Waldhäusern**, in Bünzen (SHAB. Nr. 51 vom 4. 3. 1964, S. 704). Präsident Robert Kuhn-Burkart ist nun Vizepräsident und Vizepräsident Paul Rohr-Staubli Präsident. Sie zeichnen zu zweien mit dem Aktuar.

25. Juni 1968. **Plastikgegenstände usw.** **Transplastic A.G. (Transplastic Inc.)**, bisher in Glarus (SHAB. Nr. 40 vom 17. 2. 1966, S. 534). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Mai 1968 wurde der Sitz nach Windisch verlegt. Die Gesellschaft bezweckt die Herstellung von und den Handel mit Plastikgegenständen und Produkten ähnlicher Art. Sie kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke kaufen und verkaufen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 26. Januar 1966 und wurden am 28. Mai 1968 revidiert. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000; es ist voll einbezahlbar und eingeteilt in 250 Namenaktien Klasse A zu Fr. 100 und 250 Namenaktien Klasse B zu Fr. 100. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Dr. Jacques Glarner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Mitglied der Verwaltung wurde gewählt: Dr. Fridolin Zweifel, von Lintal, in Zug; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Ländstrasse 17.

25. Juni 1968. **Heizungen, Sanitärinstalltionen**. **H. Bärtschi & Co. Böttstein**, in Böttstein. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Juli 1968 begonnen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Hans Bärtschi-Schweizer, von Sumiswald, in Böttstein, und Kommanditär, mit einer in bar geleisteten Kommanditeinlage von Fr. 1000, Wolfram Kieffer-Wietje, deutscher Staatsangehöriger, in Würdingen. Die Gesellschaft hat Aktiven und Passiven per 1. Juli 1968 (mit Ausnahme der Liegenschaften) der bisherigen Einzelfirma «Hans Bärtschi Heizungen-Oelfeuerungen Böttstein», in Böttstein, übernommen. Ausführung sämtlicher Facharbeiten auf dem Gebiete der Heizungen, Oelfeuerungen und Sanitärinstalltionen, Beteiligung an gleichen oder ähnlichen Unternehmen. Mandercherstrasse 68. Zweigeschäft in Würdingen (Station Siggenthal), Weissenstein 68.

25. Juni 1968. **Stoffe, Wäsche**. **M. Plath-Wernli**, in Rheinfelden. Inhaberin dieser Firma ist Margrit Plath-Wernli, von Schwellbrunn, in Rheinfelden. Handel mit Stoffen und Wäsche. Brodlaube 4.

25. Juni 1968. **Emil Wessner Architektur-Bureau**, in Aarau. Architektur-bureau (SHAB. Nr. 109 vom 12. 5. 1961, S. 1361). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

25. Juni 1968. **Aufbereitungstechnik, Maschinn**. **Ingenieurbureau Matter**, bisher in Buchs AG, Planung und Ausführung verfahrenstechnischer Anlagen, Vertretung entsprechender Maschinen und Apparate (SHAB. Nr. 21 vom 26. 1. 1967, S. 321). Der Sitz dieser Firma ist nach Aarau verlegt worden. Der Geschäftsbereich wird neu wie folgt umschrieben: Betrieb eines Ingenieurbureaus für Aufbereitungs- und Verfahrenstechnik, Planung, Bau und Vertretung von Maschinen, Apparaten und Anlagen der Aufbereitungs- und Verfahrenstechnik. Geschäftsadresse: Rohrerstrasse 20.

25. Juni 1968. **Aussteuern, Stil- und Burcaumböden, Bodenbeläge**. **Gebr. Dräyer**, in Döttingen. Unter dieser Firma besteht seit dem 20. Mai 1968 eine Kollektivgesellschaft. Gesellschafter sind

25. Juni 1968. **Weine**. **Intervio H. Oberler Lengau (Aargau)**, in Lengnau, Einfuhr von und Handel mit europäischen Weinen verschiedener Art, Handel mit Schweizer Weinen (SHAB. Nr. 65 vom 19. 3. 1965, S. 869). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

25. Juni 1968. **Metzgerei**. **Leo Stierli**, in Wil, Metzgerei und Restaurant «Zum Schwyzerhüsi» (SHAB. Nr. 187 vom 13. 8. 1965, S. 2528). Die Firma wird nach Aufgabe des Restaurationsbetriebes auf Begehren des Inhabers, weil nicht mehr eintragspflichtig, gelöscht.

25. Juni 1968. **Elektrizitäts-Gesellschaft Laufenburg A.G.**, in Laufenburg (SHAB. Nr. 180 vom 4. 8. 1967, S. 2640). Hans Luder und Reymond Schaefer sind zu Vizedirektoren ernannt worden. Sie führen nun Kollektivunterschrift zu zweien; ihre Prokuren sind erloschen.

25. Juni 1968. **Architekturbüro, Liegenschaften usw.** **Aktiengesellschaft Fritz Frei, Architekt**, in Buchs, Architekturbüro, Bau, Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften (SHAB. Nr. 191 vom 17. 8. 1967, S. 2760). An der Generalversammlung vom 14. Juni 1968 wurden die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Betrieb eines Architektur- und Ingenieurbüros; Erstellung von Bauten als Generalunternehmerin; Bau, Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Die weiteren Änderungen berühren den publizationspflichtigen Statuteninhalt nicht.

25. Juni 1968. **Feinmechanische Bestandteile**. **Component AG**, bisher in Wettingen, Fabrikation von feinmechanischen Bestandteilen (SHAB. Nr. 65 vom 18. 3. 1968, S. 572). In der Generalversammlung vom 7. Mai 1968 wurde, unter entsprechender Aenderung der Statuten, die Verlegung des Sitzes nach Neuenhof beschlossen. Neue Geschäftsadresse: Dorfstrasse 27a.

25. Juni 1968. **Hans Blum Käsererei Egliswil**, in Egliswil. Inhaber dieser Firma ist Hans Blum-Brennwald, von Trub, in Egliswil. Betrieb einer Käserei, Verkauf von Milch und Milchprodukten. Mitteldorf 45.

25. Juni 1968. **Habsburg Bau- & Immobilien A.G.**, in Brugg, Kauf und Verkauf, Verwaltung, Vermietung und Vermittlung von Immobilien sowie Erstellung von Wohn- und Geschäftshäusern auf eigene oder fremde Rechnung (SHAB. Nr. 199 vom 28. 8. 1964, S. 2617). Der Präsident Dr. jur. Beat Keller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie diejenige des Direktors Oskar Müller sind erloschen.

25. Juni 1968. **Baumwoll-Spinnerei & -Weberei Wettingen**, in Wettingen, Betrieb von Spinnereien, Webereien und artverwandten Fabrikationszweigen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 118 vom 21. 5. 1968, S. 1093). Die Prokura von Otto Alder ist erloschen.

25. Juni 1968. **Strumpffabrik Argo A.G.**, in Möhlin, Fabrikation von und Handel mit Textilien aller Art, insbesondere Strumpfwaren (SHAB. Nr. 28 vom 3. 2. 1967, S. 428). Zu Geschäftsführern wurden ernannt: Hans Bommer, dessen Prokura erloschen ist, und Werner Müller, von Winterthur, in Erlenbach ZH. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

25. Juni 1968. **Damen- und Herrenwäsche usw.** **E. Fritsche-Merz**, in Rheinfelden, Handel mit Damen- und Herrenwäsche; chemische Waschanstalt (SHAB. Nr. 109 vom 12. 5. 1958, S. 1313). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

25. Juni 1968. **Damen- und Herrenwäsche**. **Marta Fritsche-Merz**, in Rheinfelden. Inhaberin dieser Firma ist Marta Fritsche-Merz, von Appenzel, in Rheinfelden. Handel mit Damen- und Herrenwäsche. Marktgasse 39.

25. Juni 1968. **Bars, Restaurants, Hotels**. **Bodega S.A. Baden**, in Baden, Betrieb von Bars, Restaurants und Hotels (SHAB. Nr. 58 vom 12. 3. 1964, S. 811). Der Präsident Jörg Fuchs ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das Mitglied Alfred Moser führt statt Kollektivunterschrift nun Einzelunterschrift.

25. Juni 1968. **Hafnerei, Plattengeschäft**. **Thurnheer & Co. vormalig Karl Billeter**, in Rheinfelden. Unter dieser Firma besteht seit 1. Juni 1968 eine Kommanditgesellschaft. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Erich Thurnheer-Haug, von Berneck SG, in Rheinfelden. Kommanditärin mit einer Einlage von Fr. 5000 ist Edith Billeter-Koch, von Männedorf, in Rheinfelden. Die Kommanditeinlage wurde geleistet durch Einbringung der Liegenschaft Grundbuch Rheinfelden Nr. 1070 gemäss Kaufvertrag vom 14./20. Juni 1968 und unter Verrechnung der Kaufpreisanstalt. Betrieb einer Hafnerei mit Plattengeschäft. L'Orsa-Strasse 16.

25. Juni 1968. **Alfred Freiermuth Baugeschäft Zeiningen**, in Zeiningen. Inhaber dieser Firma ist Alfred Freiermuth-Wunderlin, von und in Zeiningen. Betrieb eines Baugeschäftes. Mühlegasse 287.

25. Juni 1968. **Hans Bärtschi Heizungen-Oelfeuerungen Böttstein**, in Böttstein, Erstellung und Reparatur von Zentralheizungen und Oelfeuerungen, Ausführung sanitärer Anlagen (SHAB. Nr. 101 vom 2. 5. 1967, S. 1497). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven per 1. Juli 1968 (mit Ausnahme der Liegenschaften) an die neue Kommanditgesellschaft «H. Bärtschi & Co. Böttstein», in Böttstein, erloschen.

25. Juni 1968. **Heizungen, Sanitärinstalltionen**. **H. Bärtschi & Co. Böttstein**, in Böttstein. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Juli 1968 begonnen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Hans Bärtschi-Schweizer, von Sumiswald, in Böttstein, und Kommanditär, mit einer in bar geleisteten Kommanditeinlage von Fr. 1000, Wolfram Kieffer-Wietje, deutscher Staatsangehöriger, in Würdingen. Die Gesellschaft hat Aktiven und Passiven per 1. Juli 1968 (mit Ausnahme der Liegenschaften) der bisherigen Einzelfirma «Hans Bärtschi Heizungen-Oelfeuerungen Böttstein», in Böttstein, übernommen. Ausführung sämtlicher Facharbeiten auf dem Gebiete der Heizungen, Oelfeuerungen und Sanitärinstalltionen, Beteiligung an gleichen oder ähnlichen Unternehmen. Mandercherstrasse 68. Zweigeschäft in Würdingen (Station Siggenthal), Weissenstein 68.

25. Juni 1968. **Stoffe, Wäsche**. **M. Plath-Wernli**, in Rheinfelden. Inhaberin dieser Firma ist Margrit Plath-Wernli, von Schwellbrunn, in Rheinfelden. Handel mit Stoffen und Wäsche. Brodlaube 4.

25. Juni 1968. **Emil Wessner Architektur-Bureau**, in Aarau. Architektur-bureau (SHAB. Nr. 109 vom 12. 5. 1961, S. 1361). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

25. Juni 1968. **Aufbereitungstechnik, Maschinn**. **Ingenieurbureau Matter**, bisher in Buchs AG, Planung und Ausführung verfahrenstechnischer Anlagen, Vertretung entsprechender Maschinen und Apparate (SHAB. Nr. 21 vom 26. 1. 1967, S. 321). Der Sitz dieser Firma ist nach Aarau verlegt worden. Der Geschäftsbereich wird neu wie folgt umschrieben: Betrieb eines Ingenieurbureaus für Aufbereitungs- und Verfahrenstechnik, Planung, Bau und Vertretung von Maschinen, Apparaten und Anlagen der Aufbereitungs- und Verfahrenstechnik. Geschäftsadresse: Rohrerstrasse 20.

25. Juni 1968. **Aussteuern, Stil- und Burcaumböden, Bodenbeläge**. **Gebr. Dräyer**, in Döttingen. Unter dieser Firma besteht seit dem 20. Mai 1968 eine Kollektivgesellschaft. Gesellschafter sind

Werner Dräyer e Heinz Dräyer, beide von Thunstetten BE, in Döttingen. Handel mit Aussteuere-, Stil- und Büreaumöbeln, Restaurationsbestellungen, Gartenmöbeln, Bodenbelägen und ähnlichen einschlägigen Gegenständen. Brühl 793.

26. Juni 1968. Generalunternehmung, Liegenschaften.

Destag Immobilien, in Möhlin. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten vom 8. Juni 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Generalunternehmung sowie den Kauf, die Ueberbauung und den Verkauf von Liegenschaften. Sie kann sich bei andern gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 250 000; es ist mit Fr. 50 000 liberiert und eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Hans Rudolf Degen, von Liedertswil BL, in Möhlin, als Präsident, und Hans Stocker, von Obermumpf, in Möhlin. Sie führen Kollektivunterschrift. Domicil: bei Hans Rudolf Degen, Fasanenstrasse 1288.

26. Juni 1968.

Simag Immobilien A.G. Gebenstorf, in Gebenstorf. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten vom 6. Juni 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Kauf, Verkauf und die Verwaltung von Immobilien, die Ausführung von Ueberbauungen und die Beteiligung an Unternehmungen des Baugewerbes oder verwandter Wirtschaftszweige. Das Grundkapital beträgt Fr. 150 000; es ist voll liberiert und eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der einfachen Gesellschaft «Merlo & Singer», Architekturbureau, in Gebenstorf, gemäss Bilanz per 3. Mai 1968 und Sacheinlagevertrag vom 6. Juni 1968 deren Aktiven von Franken 263 154 und Passiven von Fr. 113 154. Der Aktivüberschuss von Fr. 150 000 wird als Uebernahmepreis voll auf das Grundkapital angerechnet. Alle von der bisherigen einfachen Gesellschaft seit dem 1. Mai 1968 getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Die Mitteilungen der Gesellschaft an ihre Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Gegenwärtig gehören ihm an: Claude Singer, von Ermatingen, in Gebenstorf, als Präsident; Ulrico Merlo, von Brusio, in Gebenstorf, und Dr. Leo Hans Binkert, von und in Laufenburg, als Mitglieder. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsadresse: Oberdorf 714.

26. Juni 1968. Gips- und Baunternehmung.
Degen A.G., in Möhlin, Betrieb einer Gips- und Baunternehmung (SHAB. Nr. 23 vom 28. 1. 1966, S. 302). Neue Geschäftsadresse (infolge behördlicher Umbenennung): Fasanenstrasse 1288.

26. Juni 1968. Strumpfwaren.

DuFa-Verbevertrieb A. Dubach Lenzburg, in Lenzburg. Inhaber dieser Firma ist Arnold Dubach-Widmer, von Dientigen, in Lenzburg. Vertrieb von Strumpfwaren aller Art. Ringstrasse-Nord 25.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

25 giugno 1968.

IMIF, Investimenti mobiliari e immobiliari finanziaria SA, in Bellinzona. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 24. 6. 1968. Scopo: l'investimento e l'amministrazione di patrimoni immobiliari e mobiliari; la partecipazione ad imprese commerciali, industriali e immobiliari; lo svolgimento di tutte le operazioni finanziarie (con esclusione della pubblica raccolta di depositi di capitali) e l'assunzione di incarichi fiduciari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore di fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Organo di pubblicità: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: da uno a 3 membri, attualmente di due che sono: Ferruccio Bolla, da Castro, in Lugano, presidente; Guido Ghiringhelli, da ed in Bellinzona, membro, ambedue con firma collettiva. Recapito: c/o Società Bancaria Ticinese SA, Bellinzona, Piazza Collegiata.

Ufficio di Locarno

10 giugno 1968. Prodotti farmaceutici.

Johann Franz Frey, Herbasunum, in Tenero (FUSC. del 16. 3. 1960, N° 63, p. 865). Questa ragione sociale è cancellata dal registro di commercio di Locarno a seguito del trasferimento della sede a Losanna (FUSC. del 27. 5. 1968, N° 122, p. 1132).

17 giugno 1968. Albergo-ristorante.

Della Briotta Arno, in Locarno. Titolare è Arno Della Briotta, cittadino italiano, in Locarno. Gerenza albergo-ristorante «Du Lac». Via Ramogna.

17 giugno 1968. Immobiliare.

Piancabo S.A., in Locarno (FUSC. del 2. 2. 1968, N° 27, p. 234). Rudolf Schweizer e Ernst Ziegler, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione; i loro diritti di firma sono estinti. Alfredo Catori, da Sonogno, in Minusio, è nominato nuovo amministratore unico con firma individuale.

20 giugno 1968. Nastri decorativi, etc.

Zingg Johann-Ernst, in Ascona. Titolare: Johann Ernst Zingg, da Gossau SG, in Ascona. Commercio di nastri decorativi, strofinacci per la pulizia (Scotch-Brite), nastri adesivi, tappeti antiscivolo-lanti per bagni e docce (Scotch-Tred). Via Boscioredo 16.

20 giugno 1968.

Verbano Lift di Laffranchi & Co., in Locarno. Luciano e Gian Pietro Laffranchi, entrambi da Brione s/Minusio, in Minusio, hanno costituito in data 1° giugno 1968 una società in nome collettivo sotto la ragione sociale suindicata. Vincola la società la firma individuale dell'associato Luciano Laffranchi. Vendita, manutenzione e installazioni di ascensori e elevatori in genere. Via Gallinazza 6.

21 giugno 1968. Costruzioni.

Figli fu Beniamino Borradori, in Gordola, impresa costruzioni, ecc. (FUSC. del 6. 11. 1964, N° 259, p. 3351), società in nome collettivo. L'associato Oliver Borradori ha stabilito, con la moglie Luigina nata Rezzonico, il regime matrimoniale della separazione dei beni.

21 giugno 1968. Immobili.

Monte Verità S.A., in Ascona, la gestione, l'acquisto e la vendita di beni immobili, ecc. (FUSC. del 10. 5. 1965, N° 107, p. 1463). Adolfo Janner e Roberto Meyer, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione; il diritto di firma di Adolfo Janner è cancellato. Paolo Mariotta, da ed in Murato, è nominato nuovo membro e vice-presidente del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due con altro avente diritto. Mario Barazzoni, da Rusio, in Ascona, è nominato nuovo membro senza firma.

21 giugno 1968. Immobiliare.

Matro S.A., in Ascona, immobiliare, ecc. (FUSC. del 22. 2. 1967, N° 44, p. 658). L'amministratrice unica Miranda Ganna, a seguito di matrimonio, si chiama ora: Miranda Contini nata Ganna, da Crana in Murato.

21 giugno 1968. Diamanti, ecc.

Diamond A.G., in Losone, il commercio e la lucidatura di diamanti, ecc. (FUSC. del 7. 1. 1965, N° 4, p. 55). Con risoluzione assembleare del 27 maggio 1968, la società ha deciso la modifica degli statuti su punti che non concernono i fatti pubblicati. A Giovanni Pedretti, detto Nino, da San Nazzaro, in Ascona, è stato conferito il diritto di firma individuale, quale direttore.

21 giugno 1968. Costruzione metalliche, ecc.

Hartmann & Co. A.G., succursale di Locarno. Sotto questa ragione sociale, la società anonima «Hartmann & Co. A.G.», con sede principale a Bienne, impresa di costruzione metalliche e per-

siane avvolgibili, iscritta presso l'Ufficio del Registro di Commercio di Bienne il 4 settembre 1939 (ultima pubblicazione FUSC. del 14. 6. 1968, N° 137, p. 1277), ha, come a decisione del consiglio d'amministrazione del 9 dicembre 1965, aperto una succursale a Locarno. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due del direttore Josef Sidler, da Küssnacht SZ, in Port BE, del vice-direttore Paul Riesen, da Oberbalm BE, in Bienne, e del procuratore Aldo Besozzi, da Novazzano, in Losone. Piazza Grande 13 (uffici propri).

Ufficio di Lugano

25 giugno 1968. Quadri, ecc.

Renato Santi, precedentemente in Zurigo, commercio di quadri, ecc. (FUSC. del 13. 7. 1954, N° 160, p. 1813). La ditta ha trasferito la sua sede a Lugano. Titolare: Renato Santi, di nazionalità italiana, ora in Lugano. Commercio di articoli di vario genere, principalmente di quadri ad olio e tappeti c apparecchi di maglieria. Riva Caccia 1.

25 giugno 1968. Partecipazione, ecc.

Mafden Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC. del 20. 5. 1968, N° 117, p. 1082). Il capitale sociale di fr. 50 000 è ora interamente liberato.

25 giugno 1968. Partecipazione, ecc.

Renimol Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria in altre società, ecc. (FUSC. del 4. 1. 1968, N° 2, p. 14). Il capitale sociale di fr. 250 000 è ora interamente liberato.

25 giugno 1968. Immobili, ecc.

Palisa S.A., precedentemente in Locarno, la compra, la vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 31. 5. 1965, N° 124, p. 1712). Nell'assemblea generale straordinaria del 12 giugno 1968, la società ha deciso di trasferire la sede sociale a Pregassona, di modificare la ragione sociale in **Ravo S.A.** e lo scopo in: la compra e la vendita di immobili; la gerenza e la costruzione di stabili quale impresa generale di costruzione; la partecipazione a società similari. Lo statuto è stato modificato di conseguenza e quello originale porta la data del 30 novembre 1964. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da un'amministratrice unica con firma individuale che è: Nelly Rayower, da Savosa, in Pregassona. La firma di Alda Pedrazzi, già amministratrice unica, è estinta. Recapito: Via delle Scuole 47, presso Nelly Rayower.

Genè - Genève - Ginevra

25 juin 1968. Battage.

M. Macheret, à Versoix, entreprise de battage (FOSC. du 27. 9. 1950, p. 2474). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

25 juin 1968. Immeubles, etc.

Lemania SA, à Genève, achat et vente d'immeubles, etc. (FOSC. du 12. 10. 1967, p. 3392). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

25 juin 1968. Café.

Raymond Bagnoud, à Chêne-Bougeries. Chef de la maison: Raymond Bagnoud, de Chermignon VS, à Chêne-Bougeries, séparé de biens de Germaine née Dick. Café à l'enseigne «Café de la Fontaine», 27, rue de Chêne-Bougeries.

25 juin 1968.

Société Immobilière Blanc-Jura, à Genève, société anonyme (FOSC. du 31. 12. 1958, p. 3556). Emilio Kronauer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Ernest Brüttsch, de Buch SH, à Genève, président; Maurice Stihou, de Bex VD, à Lancy, secrétaire, et Henri Sottas, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

25 juin 1968.

Société Immobilière Blanc Salève, à Genève, société anonyme (FOSC. du 24. 12. 1959, p. 3595). Emilio Kronauer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Ernest Brüttsch, de Buch SH, à Genève, président; Maurice Stihou, de Bex VD, à Lancy, secrétaire, et Henri Sottas, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

25 juin 1968.

Capitex SA pour la direction de Fonds de placement, à Genève (FOSC. du 27. 5. 1968, p. 1132). Statuts modifiés le 12 juin 1968 sur un point non soumis à l'inscription.

25 juin 1968.

Société Immobilière du Carrefour de Conches, à Chêne-Bougeries, société anonyme (FOSC. du 12. 7. 1966, p. 2248). Nouveau siège: Genève. Statuts modifiés le 11 juin 1968. Adresse: 8, rue du Vieux-Colège, chez Jacques Bordier & Cie.

25 juin 1968.

Société Immobilière Les Crêts-Dessous, à Genève, société anonyme (FOSC. du 23. 7. 1951, p. 1842). Emilio Kronauer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Ernest Brüttsch, de Buch SH, à Genève, président; Maurice Stihou, de Bex VD, à Lancy, secrétaire, et Henri Sottas, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

25 juin 1968. Réalisations techniques dans le bâtiment, etc.

Etisa SA, à Genève, réalisations techniques dans le domaine du bâtiment, etc. (FOSC. du 7. 5. 1962, p. 1342). Fritz Haas n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Chuit, de Carouge, à Anières, est administrateur unique avec signature individuelle.

25 juin 1968. Tabacs, etc.

Société anonyme Ed. Laurens Le Kébédive Extension Suisse, à Genève, fabrication et commerce de tabacs, etc. (FOSC. du 14. 12. 1967, p. 4113). Procuration collective à deux avec un administrateur a été conférée à Roger Liebmann, de et à Genève; Robert Wütschert, de Mauensee LU, à Lancy; Ignace De Jaegere, de Belgique, à Chêne-Bougeries, et Gilbert Gindre, de Chêne-Bougeries, à Onex.

25 juin 1968. Participations, etc.

Sogesco SA, à Genève, gestion, administration et contrôle de participations, etc. (FOSC. du 8. 12. 1964, p. 3680). La procuration de Pierre Theus est radiée. Nouvelle adresse: 26, rue de la Corrairie, chez la Société fiduciaire Bourquin Frères et Béran, société anonyme.

25 juin 1968. Immeubles.

Société anonyme les Marronniers rouges, à Genève, société immobilière (FOSC. du 10. 7. 1967, p. 2347). Michel-Emile Guerry n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Jacques Mégevand, de Plan-les-Ouates, à Carouge, est membre du conseil d'administration; il signe collectivement avec Raphaël Lepri, président du conseil d'administration (inscrit).

25 juin 1968.

Société Immobilière Prairie-Ecole, à Genève, société anonyme (FOSC. du 28. 10. 1954, p. 2763). Emilio Kronauer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Ernest Brüttsch, de Buch SH, à Genève, président; Maurice Stihou, de Bex VD, à Lancy, secrétaire, et Henri Sottas, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

25 juin 1968.

Sen Electronique, à Genève, société anonyme (FOSC. du 4. 4. 1968, p. 716). Administration: un à sept membres. Statuts modifiés le 13 juin 1968. Jean-Pierre Kupferschmid (inscrit), jusqu'ici directeur, a été nommé membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Victor Piccard et Jean Maier (inscrits) ont été nommés directeurs avec signature collective à deux; leur procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Jean

Jacobi, de et à Genève; Moritz Jaeggi, de Niederbuchsiten SO, à Genève; Roland Giorgi, de Genève, à Lancy, et André Simmen, de Soleure, au Grand-Saconnex.

25 juin 1968. Produits bruts ou manufacturés, etc.

Valerca SA, à Genève, achat, vente de tous produits bruts ou manufacturés, etc. (FOSC. du 13. 7. 1967, p. 2393). Capital porté de fr. 200 000 à fr. 500 000 par l'émission de 300 actions de francs 1000, au porteur. Capital: fr. 500 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 14 juin 1968.

25 juin 1968. Accorder des facilités de crédit à des tiers, etc.

Caterpillar Overseas Credit Corporation SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 17 juin 1968. But: accorder des facilités de crédit à des tiers et essentiellement à des sociétés ou personnes du groupe «Caterpillar», leurs clients, distributeurs et fournisseurs, cette activité étant exercée principalement à l'étranger; acquérir, détenir, posséder ou disposer de tout ou partie des actions d'autres sociétés, cette activité étant exercée essentiellement à l'étranger. Capital: fr. 12 500 000, versé à concurrence de fr. 2 500 000, divisé en 1250 actions de fr. 10 000, nominatives. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration (trois membres au moins): Marcus-A. Clements, des USA, à Genève, président; Dale-S. Gronsdahl, des USA, à Corsier, délégué; Henri-Paul Brechbühl, de Genève, à Thônex; Jacques Cottier, de et à Genève, et Jean-Jacques Auberson, de Genève, à Chêne-Bougeries. Signature: individuelle de Marcus-A. Clements, président; Dale-S. Gronsdahl, délégué; Robert-M. Talbott, des USA, à Vandœuvre, directeur; George-Manson Begg, de Grande-Bretagne, à Thônex, directeur, et Patrick-John Cain, des USA, à Thônex, directeur et secrétaire du conseil d'administration. Les administrateurs Henri-Paul Brechbühl, Jacques Cottier et Jean-Jacques Auberson signent chacun d'eux collectivement avec le président ou l'administrateur délégué ou un directeur. Adresse: 118, rue du Rhône.

26 juin 1968.

Carrosserie de Carouge, Pierre Althaus, à Carouge (FOSC. du 6. 2. 1961, p. 370). Le chef de la maison Pierre-Henri-Antoine Althaus et sa femme Marcelle née Dorsaz sont soumis au régime de la séparation de biens.

26 juin 1968.

«Sportjeux» Roland Combe, à Plan-les-Ouates, menuiserie-ébénisterie; fabrication, vente et exploitation de tous jeux automatiques (FOSC. du 18. 12. 1956, p. 3219). Le chef de la maison Roland Combe et sa femme Lotii née Scherrer sont soumis au régime de la séparation de biens.

26 juin 1968. Cigares en gros.

Paul Grunder, J. Friedrich succ., à Genève, commerce de cigares en gros et demi-gros (FOSC. du 8. 8. 1961, p. 2316). Le chef de la maison Johann Friedrich et sa femme Marie-Alice née Dufour sont soumis au régime de la séparation de biens.

26 juin 1968.

G. Imperatori, à Genève, entreprise de vitrerie, glaces et stores (FOSC. du 5. 12. 1966, p. 3850). Le chef de la maison Enrico-Günther Imperatori et sa femme Hannelore-Katharina née Schmitt sont soumis au régime de la séparation de biens.

26 juin 1968. Cycles et motos.

Gérald Pochat, à Lancy, commerce et réparation de cycles et motos (FOSC. du 15. 1. 1968, p. 84). Le chef de la maison Gérald Pochat et sa femme Anne-Marie-Agnès née Maréchal sont soumis au régime de la séparation de biens.

26 juin 1968. Machines-outils.

M. Hegli, à Carouge, commerce de machines-outils (FOSC. du 5. 7. 1965, p. 2104). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

26 juin 1968. Hôtel-pension.

Irène Jacot-Descombes, à Genève, hôtel-pension Beau-Site (FOSC. du 19. 1. 1951, p. 168). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

26 juin 1968. Brevets, revêtements de sol.

C. & M. Mann, à Genève, recherches et mise au point de brevets dans le domaine des nouveautés techniques; fournitures et pose de revêtements de sol, société en nom collectif (FOSC. du 18. 3. 1968, p. 574). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

26 juin 1968. Pâtisserie, confiserie, traiteur.

O. Werro, à Genève, pâtisserie-confiserie-traiteur à l'enseigne «A la Périgourdine» (FOSC. du 19. 6. 1952, p. 1569). L'inscription est radiée par suite de décès et remise de l'exploitation.

26 juin 1968. Elevage de porcs.

P. Menu, à Plan-les-Ouates, élevage de porcs (FOSC. du 5. 6. 1963, p. 1646). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

26 juin 1968. Elevage et commerce de porcs.

Menu Frères, à Plan-les-Ouates, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1^{er} janvier 1968. Associés: François Menu, de et à Plan-les-Ouates, et Jean-Pierre Menu, de Plan-les-Ouates, à Lancy, lesquels signent collectivement. Elevage et commerce de porcs. Arare.

26 juin 1968. Véhicules à moteur.

«Motors & Equipment Imports R. Prince, à Genève, importation et commerce de véhicules à moteur, pièces de rechange, etc. (FOSC. du 26. 4. 1960, p. 1268). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la maison «Motors & Equipment Import André Prince», à Genève.

26 juin 1968. Commerce de véhicules à moteurs.

«Motors & Equipment Imports André Prince, à Genève. Chef de la maison: André Prince, de et à Genève. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Motors & Equipment Import R. Prince». Importation et commerce de véhicules à moteur, pièces de rechange, accessoires et toutes transactions s'y rapportant. 11, boulevard de la Cluse.

26 juin 1968. Salon de coiffure.

R. Robert, à Genève, salon de coiffure pour dames, etc. (FOSC. du 6. 11. 1946, p. 3240). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Robert & Reynaud».

26 juin 1968. Salon de coiffure.

Robert & Reynaud, à Genève, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 6 mai 1968. Associés: Robert Robert et Christiane Reynaud, tous deux de France, à Genève, lesquels signent collectivement. Reprise de l'actif et du passif de la maison «R. Robert», à Genève. Salon de coiffure pour dames à l'enseigne «Salon Robert», 10, rue d'Italie.

26 juin 1968.

Banque de Paris et des Pays-Bas, à Paris, Succursale de Genève, à Genève (FOSC. du 18. 4. 1968, p. 815). La succursale est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la «Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) SA», à Genève.

26 juin 1968. Café-restaurant.

Julien Bossy, à Meinier. Chef de la maison: Julien Bossy, d'Avry-sur-Matran FR, à Lancy. Café-restaurant à l'enseigne «Auberge du Cheval-Blanc». Carre d'Aval.

26 juin 1968. Isolations.

Jean-Pierre Coppey, à Lancy. Chef de la maison: Jean-Pierre Coppey, de Vétroz VS, à Lausanne. Entreprise d'isolation en tous genres. Grand-Lancy, 4, chemin des Verjus.

26 juin 1968. Crémérie.
Albert Crittin, à Genève. Chef de la maison: Albert Crittin, de et à Genève, séparé de biens de Nelly née Fontaine. Crémérie à l'enseigne «Le Fiaccré». 46, boulevard Carl-Vogt.

26 juin 1968. Sculpture et décoration.
Pierre Crovetto, à Onex. Chef de la maison: Pierre Crovetto, de Genève, à Onex, séparé de biens de Gilberte née Deforel. Atelier de sculpture décorative et décoration d'intérieurs; travaux en staff, stuc-pierre, moulages, gaines de ventilation, 182, route du Grand-Lancy.

26 juin 1968. Horlogerie.
G. Evard, à Genève, agent pour la vente de lunettes anti-éblouissantes (FOSC. du 28. 7. 1967, p. 2577). Nouvel objet: fabrication d'horlogerie.

26 juin 1968. Restaurant et snack-bar.
Yenouk Mouradian, à Vernier. Chef de la maison: Yenouk Mouradian, de la République arabe unie, à Genève. Restaurant et snack-bar à l'enseigne «Le Bowling AMF». 67, chemin de l'Etang.

26 juin 1968. Décoration d'intérieurs.
Bernard Strüby, à Genève. Chef de la maison: Bernard Strüby, de Schwyz, à Genève. Décoration d'intérieurs. 18, rue Butini.

26 juin 1968. Couverture en bâtiment.
Marius & Jean-Pierre Taddéo, Jean-Pierre Taddéo suce., à Genève. Chef de la maison: Jean-Pierre Taddéo, de et à Genève, séparé de biens de Gabrielle née Joye. Entreprise générale de couverture en bâtiment. 9, rue du Léman. Reprise de l'actif et du passif de la société en nom collectif «Marius & Jean-Pierre Taddéo», à Genève (non inscrit).

26 juin 1968. Pommes-de-terre.
A. Dill, Gabriel et Pierre Gillibert suce., à Carouge, commerce de pommes-de-terre, société en nom collectif (FOSC. du 16. 8. 1966, p. 2619). Nouvelle raison de commerce: **Maison Gillibert G. & P.**

26 juin 1968. Brevets, etc.
Tecto SARL, à Genève, étude de tous brevets, etc. (FOSC. du 20. 4. 1960, p. 1205). Emile Duret n'est plus associé. Nouvel associé: Yvonne Monod, de et à Genève, pour une part de fr. 2000.

26 juin 1968.
Banque Commerciale Arabe SA (Arabische Handelsbank AG) (Al-Bank Al-Tijari Al-Arabi) (Arab Commercial Bank SA) (Banca Commerciale Araba SpA), à Genève (FOSC. du 19. 4. 1968, p. 825). Les pouvoirs de Michel Zimmermann sont radiés.

26 juin 1968.
Banque Libanaise pour le Commerce (Commercial Bank of Lebanon) (Libanese Handelsbank), à Genève, société anonyme (FOSC. du 15. 12. 1967, p. 4126). Rudolf Basler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Christian Hardmeyer, de Winterthur ZH, à Zumikon ZH, est membre et vice-président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

26 juin 1968.
Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande, à Genève, société anonyme (FOSC. du 30. 3. 1966, p. 1052). Actif et passif repris par l'Union de Banques Suisses, à Zurich, société anonyme. La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande**, en liquidation. Liquidateurs: Gaston Jeanneret (inscrit jusqu'ici comme gérant) et Hans Monhardt, de Trullikon ZH, à Zollikon ZH, avec signature individuelle. René Gugger, André Bordignon, Frédéric Bühler, Luigi Musy et Jean-Marie Clerc ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que la procuration de René Favre et Paul Bernet, sont radiés. Adresse: 8, rue du Rhône, chez l'Union de Banques Suisses.

26 juin 1968. Opérations commerciales, etc.
Intertrading SA, à Genève, toutes opérations commerciales et financières, etc. (FOSC. du 2. 8. 1966, p. 2477). Statuts modifiés le 47 juin 1968 sur un point non soumis à l'inscription.

26 juin 1968.
Société Immobilière Krieg-Midi, à Genève, société anonyme (FOSC. du 2. 11. 1965, p. 3437). Gérald Bourquin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Robert Vernet, de Genève, au Grand-Saconnex, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 6, rue de la Rôtisserie, chez Robert Vernet et fils.

26 juin 1968. Semi-conducteurs, transistors.
Motorola Semiconductor Products SA, à Meyrin, fabrication, montage, achat et vente, importation et exportation de semi-conducteurs, transistors, etc. (FOSC. du 3. 1. 1967, p. 4). Nouveau siège: Genève. Statuts modifiés le 17 mai 1968. Daniel-Earl Noble et Pierre Sciclouff ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de Robert-William Galvin et Edwin-Peter Vanderwicken, membres du comité de direction, sont radiés. Administration: Clarence-Lester Hogan, des USA, à Phoenix (Arizona, USA), président, George-Martin Scalise, des USA, à Phoenix (Arizona, USA), vice-président, Georges Delessert, vice-président (inscrit), Hubert Secrétan, de Lausanne, à Genève, secrétaire, et Jacques Bachmann, de Hochdorf LU, à Meyrin. Signature: individuelle de Clarence-Lester Hogan, président du conseil (sommé), nommé de plus président du comité de direction, George-Martin Scalise, vice-président du conseil (sommé), et Roger-Carlyle Smith, membre du comité de direction (inscrit), ou collective à deux des administrateurs Georges Delessert, Hubert Secrétan, et Jacques Bachmann, sommés, ainsi que de George-William Andrews, des USA, à Phoenix (Arizona, USA), nommé membre et vice-président du comité de direction. Adresse: 16, chemin de la Voie-Creuse.

26 juin 1968.
Société Fiduciaire Romande Ofor SA (Westschweizerische Treuhandgesellschaft Ofor AG) (Società Fiduciaria della Svizzera Occidentale Ofor SA), à Genève (FOSC. du 8. 2. 1968, p. 277). La procuration de Jean-Claude Rochat est radiée.

26 juin 1968.
Société Immobilière des Pavillons, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7. 3. 1966, p. 756). Georges Thévenoz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: René Rahm, de et à Genève, président, et Claude Canavese, de et à Carouge, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: 4, rue de l'Hôtel-de-Ville. Service immobilier de la Ville de Genève.

26 juin 1968. Véhicules automobiles.
Peugeot (Suisse) SA, à Genève, diffusion et vente en Suisse des véhicules automobiles «Peugeot», etc. (FOSC. du 18. 9. 1967, p. 3103). André Masson, de France, à Paris, et Ami Scholler, de St-Ursanne BE, à Bienne BE, sont membres du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 juin 1968. Participations, etc.
Procter & Gamble Genève SA, à Genève, fondation d'autres sociétés et participation à celles-ci, etc. (FOSC. du 12. 1. 1967, p. 133). La société est dissoute sans liquidation, ou sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société «Procter & Gamble AG», à Lucerne, en reprend l'actif et le passif.

26 juin 1968. Recherches architecturales.
Dureteam SARL, à Meyrin, création et exploitation d'un atelier de recherches et de réalisations architecturales, etc. (FOSC. du 20. 2. 1968, p. 367). Capital porté de fr. 20 000 à fr. 100 000. As-

sociés et parts sociales: Bitos SA, à Meyrin, pour une part de fr. 89 000, Fiduciaire Fibaco SA, à Meyrin, pour une part de fr. 8000, Jean Duret (inscrit), maintenant pour une part de fr. 1000, Jean-François Stihou et Georges Leemann (inscris), tous deux pour une part de fr. 1000. Statuts modifiés le 20 juin 1968. Procuration collective avec un gérant a été conférée à l'associé Georges Leemann.

26 juin 1968. Appareils d'enregistrement, etc.
Fidelison SA, à Genève, appareils concernant la production, l'enregistrement et la diffusion du son et des images, etc. (FOSC. du 16. 3. 1967, p. 932). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 75 000 par l'émission de 25 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 75 000, entièrement versé, divisé en 75 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 24 juin 1968.

26 juin 1968.
Compagnie de Contrôle et de Financement, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 12 juin 1968. But: financement et gestion de toutes affaires financières, commerciales, industrielles ou immobilières; achat, vente, gestion, administration et contrôle de participations à toutes sociétés ou entreprises financières, commerciales, industrielles ou immobilières; achat, vente, placement et exploitation de tous brevets et licences. La société n'aura pas d'autre activité dans le canton de Genève, que celle nécessaire à son administration. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Antoine Floquet, de Chêne-Bourg, à Onex, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 46, rue du Stand, chez Ferrier, Lullin et Cie.

26 juin 1968. Immeubles.
SI Fonrouge, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 24 juin 1968. But: achat, vente, construction et gérance de tous immeubles en Suisse. Capital: fr. 60 000, entièrement versé, divisé en 60 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: en propriété commune avec la «SI Fonver», la parcelle 604 de Carouge, avec bâtiments, et droits de copropriété de 20/80 de la parcelle 624, pour fr. 540 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roland Gauthey, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 12, rue de la Corraterie, chez R. Gauthey & Cie.

26 juin 1968. Immeubles.
SI Fonver, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 24 juin 1968. But: achat, vente, construction et gérance de tous immeubles en Suisse. Capital: fr. 60 000, entièrement versé, divisé en 60 actions de fr. 1000 au porteur. Reprise de biens envisagée: en propriété commune avec la «SI Fonrouge», la parcelle 604 de Carouge, avec bâtiments, et droits de copropriété de 20/80 de la parcelle 624, pour fr. 540 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roland Gauthey, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 12, rue de la Corraterie, chez R. Gauthey & Cie.

26 juin 1968. Immeubles.
SI Moonlight, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 21 juin 1968. But: achat, vente, construction et gérance de tous immeubles en Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: parcelle 1523, de Genève, section Eaux-Vives, avec bâtiments, pour fr. 725 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: François Barde, de Genève, à Versoix, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 6, boulevard Georges-Favon, chez la Régie Barde.

Abhanden gekommene Werttitel

Titres disparus - Titoli smarriti

Aufreue - Sommations - Diffida

Die Kraftloserklärung der 2 Aktien Nrn. 611 und 794 des Zoologischen Gartens Basel wird begehrt.
 Gemäss Beschluss des Zivilrichters Basel-Stadt vom 13. Juni 1968 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel innert 6 Monaten, d. h. bis 21. Dezember 1968, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Aktien nach Ablauf der Auskündungsfrist kraftlos erklärt werden. (544*)

4000 Basel, den 19. Juni 1968.

Zivilgericht Basel-Stadt: Prozesskanzlei

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes vom 21. November 1956 von Fr. 8000.—, lastend auf Grundbuch Oesingen Nr. 109, lautend auf die Solothurner Kantonalbank, Filiale Balsthal, als Gläubigerin, und Arnold Bloch, Julius sel., gewesener Giesser, in Oesingen (z. Zt. der Errichtung) als Schuldner, wird hiermit aufgefordert, den Titel innert einer Frist von 1 Jahre, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls der Titel kraftlos erklärt wird. (282*)

4710 Balsthal, den 11. März 1968

Der Amtsgerichtspräsident von Balsthal:
 Baschung

Es werden vermisst:
 Eigentümerschuldbrief vom 3. Juni 1931 von Fr. 10 000.—, Beleg Serie I, Nr. 8024, zugunsten des Arnold Schneider, Wirt, in Grenchen, lastend im III. Rang, und

Eigentümerschuldbrief vom 3. Juni 1931 von Fr. 10 000.—, Beleg Serie I, Nr. 8025, zugunsten der Lina Beutler-Uebersax, in Biel, lastend im IV. Rang auf:

—Biel-Grundbuch Nr. 320, eine Besetzung des Herrn Willy Beutler, an der Gutenbergstrasse in Biel, enthaltend das Wohnhaus Nr. 2, nebst Hausplatz, Hofraum und Garten im Halte, sowie

—Biel-Grundbuch Nr. 321, eine Besetzung des Herrn Willy Beutler, an der Gutenbergstrasse in Biel, enthaltend das Atelier Nr. 3, den Schuppen Nr. 3 A, nebst Hausplatz und Hofraum im Halte.

Die unbekanntenen Inhaber dieser Schuldbriefe werden aufgefordert, diese innert der Frist eines Jahres seit der ersten Publikation dieses Aufrufes dem Richteramt I, Biel, vorzulegen, da sie sonst kraftlos erklärt würden. (591*)

2500 Biel, den 2. Juli 1968

Der Gerichtspräsident I: Auroi

Die Inhaberaktien Nrn. 161, 504, 505, 506, 507 zu je Fr. 500.— der Gondelbahn Zweisimmen-Rinderberg AG. werden vermisst.

Der unbekanntene Inhaber wird aufgefordert, die Wertpapiere innert 6 Monaten seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handels-amsblatt dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (587*)

3771 Blankenburg, den 1. Juli 1968

Der Gerichtspräsident: v. Grünigen

Es werden vermisst:
 Versorgnis für Fr. 351.65 vom 11. Dezember 1823, Ziffer 9. Kaufrecht von 1905, von Fr. 600.—, Ziffer 13; beide haftend auf Grundbuch Nr. 2 «Herzigen», Kataster Nr. 12. Schuldner: Erben Eduard Grätzer sel. Gült für Fr. 879.12 vom 1. April 1760/6, Juni 1952, Ziffer 8, haftend auf Grundbuch Nr. 92, Kat. Nr. 760 «Senkgraben». Schuldner: Erben Eduard Grätzer, sel., Spitalstrasse, Einsiedeln.

Der Inhaber dieser Schuldbriefe wird aufgefordert, diesen dem Bezirksgericht Einsiedeln innert Jahresfrist vorzulegen, ansonst sie als kraftlos erklärt werden. (593*)

8840 Einsiedeln, den 3. Juli 1968

Bezirksgericht Einsiedeln

Der/die unbekanntene/n Inhaber der vermissten Eigentümerschuldbriefe, lastend im I. Rang auf Worten Grundbuchblatt Nr. 295 der Erbengemeinschaft des Carl Oskar Scheurer, nämlich:

a) Schuldbrief von Fr. 2000.— vom 3. Oktober 1919, Beleg Serie Nr. 1651, mit einem Maximalzinsfuß von 6%; und
 b) Schuldbrief von Fr. 4000.— vom 19. März 1935, Beleg Serie II, Nr. 5403, mit einem Maximalzinsfuß von 6%,

wird/werden hiermit aufgefordert, diese Titel binnen Jahresfrist, vom Datum der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handels-amsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (592*)

2560 Nidau, den 3. Juli 1968

Der Gerichtspräsident: M. Stebler

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief vom 1. Oktober 1945 für Fr. 3000.—, haftend auf Grundbuch Schaffhausen, Nr. 4339, im 3. Rang; ursprünglicher Schuldner: Paul Fleisch, Schaffhausen; heutige Grundeigentümerin: Erbengemeinschaft des verstorbenen Paul Fleisch, Schaffhausen.

Der allfällige unbekanntene Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 15. März 1969 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (249*)

Schaffhausen, den 26. Februar 1968

Gerichtskanzlei erster Instanz Schaffhausen

Vermisst wird der Inhaber-Schuldbrief A. H. Nr. 8169 von Fr. 3000, errichtet am 17. Oktober 1931 zu 5%, angehend am 11. November 1931. Schuldner zur Zeit der Errichtung: Herr Jakob Rüttimann, von Steinhäusern, und haftend nach einem Kapitalvorgang von Fr. 41 000 auf Liegenschaft Assek. Nr. 264 im Städtli, Cham (Grundbuch Cham, Band IX, Folio 87). Heutige Liegenschaftseigentümerin: Firma Pawefa AG, Cham.

Der unbekanntene Inhaber dieses Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, diesen bis längstens 5. Juli 1969 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, widrigenfalls der Titel als kraftlos erklärt würde.

6301 Zug, den 28. Juni 1968

Kantonsgerichtspräsidium Zug:
 Dr. W. Schaller

Le président du Tribunal civil du district du Val-de-Ruz, conformément aux articles 870 CCS et 981 et ss. CO, somme le détenteur de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 13 000.—, inscrite au registre foneur du district du Val-de-Ruz le 26 octobre 1948 sous N° 112, grevant d'une hypothèque en premier rang les articles 1337, 1902 et 1904 du cadastre de Boudewillers de produire ce document au greffe du Tribunal du district du Val-de-Ruz, à Cernier, dans un délai expirant le 31 mai 1969, faute de quoi l'annulation du titre sera prononcée.

2053 Cernier, le 2 mai 1968.

Le président du Tribunal: R. Schaer-Robert

Le détenteur inconnu de l'obligation hypothécaire au porteur du 15 octobre 1966 de Fr. 40 000.— notariée M° Marcel Chuard, grevant en 2° et 3° rang les immeubles art. 36, 212, 1031, 2475, 2412, 2402, 2206 et 668 du registre foncier de la commune de Dommidier, propriété d'Arnold Rimaz au dit lieu, est sommé de produire ce titre au greffe du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, dans les six mois dès la première publication du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée et une nouvelle expédition ordonnée. (588*)

1470 Estavayer-le-Lac, le 28 juin 1968

Le président du Tribunal de la Broye:
 R. Corminboeuf

Le détenteur des trois bons de caisse, 4 1/2%, Banque cantonale vaudoise à 5 ans, dès le 1^{er} mai 1965, série 5 Ya, de Fr. 10 000.— chacun, N°s 464, 465 et 466, coupons au 1^{er} mai 1968 et suivants attachés, est sommé de me les produire jusqu'au 15 novembre 1968. (426*)

1003 Lausanne, le 3 mai 1968

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
 Jacques Reymond

Le détenteur de l'obligation hypothécaire au porteur N° 92651 du Registre foncier du district de Nyon, créée le 10 décembre 1956, au capital de fr. 10 000.—, en 2° rang, profit des cases libres, intérêt maximum 7%, grevant l'immeuble sis Au Parc, à Coppet, d'une surface totale de 2967 m² (parcelle 217, feuille 11 du cadastre), est sommé de me la produire d'ici au 15 juillet 1969. (582*)

1260 Nyon, le 28 juin 1968

Le président du Tribunal civil:
 Bercher

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Fintracor S.A., Trading et Finance Corporation en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.

Troisième publication

Suivant décision de son assemblée générale extraordinaire du 7 juin 1968, la société a été dissoute et est entrée en liquidation.

Tous les créanciers de la société sont priés, conformément aux articles 742 et 745 du Code des obligations de faire connaître leurs réclamations d'ici au 31 juillet 1968 auprès de la Fiduciaire Wanner S.A., 18, Cours des Bastions, à Genève. (AA. 264*)

1200 Genève, le 3 juillet 1968

Le liquidateur

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marche

Eintragungen Enregistrements

231157. Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1968, 18 Uhr.
Kabushiki Kaisha Cosina, 34-3, 1-chome Egota, Nakano-ku, Tokyo-to (Japan). — Fabrikation und Handel.

Photographische Geräte und Zubehör, wie Kameras, Linsen, Verschlüsse, Anziehbälge, Diaprojektoren, Entwicklungsgeräte, Pressgeräte, Vergrößerungsgeräte, Hochglanzpressen, Lichtfilter, Hauben, Stativsockel, Selbstauslöser, Entfernungsmesser, Belichtungsmesser, Filmkassetten, Auslöser, Blitzlichtgeräte, Blitzlichtlampen; Filmgeräte und Zubehör, wie Filmkameras, Filmentwicklungsgeräte, Filmschneidegeräte, Filmprojektoren, Projektionsschirme; Tonaufnahme- und -wiedergabegeräte und Zubehör, optische Geräte und Zubehör, wie Fernrohre, Feldstecher, Periskope, Linsen, Prismen, Kollimatoren, Reflektoren, Stative, Mikroskope, Lupen. (Int. Kl. 9)

COSINA

231158. Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1968, 18 Uhr.
Kabushiki Kaisha Cosina, 34-3, 1-chome Egota, Nakano-ku, Tokyo-to (Japan). — Fabrikation und Handel.

Photographische Geräte und Zubehör, wie Kameras, Linsen, Verschlüsse, Anziehbälge, Diaprojektoren, Entwicklungsgeräte, Pressgeräte, Vergrößerungsgeräte, Hochglanzpressen, Lichtfilter, Hauben, Stativsockel, Selbstauslöser, Entfernungsmesser, Belichtungsmesser, Filmkassetten, Auslöser, Blitzlichtgeräte, Blitzlichtlampen; Filmgeräte und Zubehör, wie Filmkameras, Filmentwicklungsgeräte, Filmschneidegeräte, Filmprojektoren, Projektionsschirme; Tonaufnahme- und -wiedergabegeräte und Zubehör, optische Geräte und Zubehör, wie Fernrohre, Feldstecher, Periskope, Linsen, Prismen, Kollimatoren, Reflektoren, Stative, Mikroskope, Lupen. (Int. Kl. 9)

COSINON

231159. Hinterlegungsdatum: 15. Januar 1968, 16 Uhr.
Parke, Davis & Company Zweigniederlassung für Deutschland, Sonnenblock-Hochhaus, Joseph-Spital-Strasse 15, München 2 (Deutschland). — Fabrikation und Handel.

Arzneimittel, chemische Erzeugnisse für Heilzwecke und Gesundheitspflege, pharmazeutische Drogen, Tier- und Pflanzenvergiftungsmittel, Desinfektionsmittel, Pflaster, Verbandstoffe, Binden und Bänder zu gesundheitlichen Zwecken, ärztliche Geräte und Instrumente für Schwangerschaftstests. (Int. Kl. 5, 10)

PREQUEST

231160. Hinterlegungsdatum: 18. Januar 1968, 18 Uhr.
Anton Fesenmeier, Schwarzach (Vorarlberg, Oesterreich).
Fabrikation.

Handwaschpaste. (Int. Kl. 3)

HEXOLIN

231161. Hinterlegungsdatum: 2. Februar 1968, 18 Uhr.
Amida S.A. (Amida Limited), Montreux (Waadt).
Fabrikation und Handel.

Uhren und Uhrenbestandteile aller Art. (Int. Kl. 14)

INSTAMATIC

231162. Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1968, 10 Uhr.
Bürstenfabrik Ebnat-Kappel AG, Ebnat-Kappel (St. Gallen).
Fabrikation.

Taschenset für Zahnreinigung und Zahnhygiene-Artikel.
(Int. Kl. 3, 21)

DENTOFRESH

231163. Date de dépôt: 9 février 1968, 19 h.
Metallwaren AG Birrwil, Birrwil (Argovie). — Fabrikation.

Briquets de table et de poche, ampoules et bouteilles à gaz liquide pour recharge. (Cl. int. 34)

SAFIR

231164. Hinterlegungsdatum: 14. Februar 1968, 16 Uhr.
Elemca AG, Pilatusstrasse 26, Luzern. — Fabrikation und Handel.

Gespinnstfasern, Polstermaterial, wie Federn, Kapok und Seegrass; Seile, Bindfäden, Netze, Zelte, Planen, Segel, Säcke; Garne; Web- und Trikotstoffe; Bett- und Tischdecken und andere Textilwaren, wie Damen-, Herren- und Kinderkleider, einschliesslich Unterkleider, Wäsche, Strümpfe, Socken, Krawatten, Häutchen, Hüte und Mützen, Korsetts, Büstenhalter, Strumpfgürtel und Strumpfhalter, Bänder, Spitzen und Stickereien; Knöpfe, Druckknöpfe, Haften und Oesen, Schnürsenkel. (Int. Kl. 22 bis 27)

CAPELLIN

231165. Hinterlegungsdatum: 22. März 1968, 20 Uhr.
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel. — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Produkte, Veterinärprodukte, Desinfektionsmittel.
(Int. Kl. 5)

PARLODEL

231166. Hinterlegungsdatum: 22. März 1968, 20 Uhr.
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel. — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Produkte, Veterinärprodukte, Desinfektionsmittel.
(Int. Kl. 5)

SANDOMIGRIN

231167. Date de dépôt: 16 février 1968, 11 h.
F. Palicio y Cia S.A., Fabrica de Tabacos, 51 Maximo Gomez Street, La Havana (Cuba). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 127031. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 16 février 1968.

Cigares-Havane. (Cl. int. 34)

BELINDA

231168. Date de dépôt: 31 janvier 1968, 17 h.
Promedie S.A., 3, avenue Cougnard, Chêne-Bougeries (Genève).
Commerce.

Produits pour la destruction des rats, souris, mulots et autres animaux nuisibles. (Cl. int. 5)

OCCI-RAT

231169. Hinterlegungsdatum: 21. Februar 1968, 11 Uhr.
Burger Söhne, Burg (Aargau). — Fabrikation.

Tabakwaren aller Art. (Int. Kl. 34)

RÖSSLI MONDIAL

231170. Date de dépôt: 23 février 1968, 18 h.
Richardson-Merrell Pty. Limited, 64 Seville Street, Fairfield (Australie). — Fabrication et commerce.

Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive; préparations pour le nettoyage, le polissage, le récurage et pour abraser; savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices, substances pharmaceutiques, vétérinaires et sanitaires; aliments pour enfants et malades; plaques et emplâtres; matériel pour bandage; matériel pour l'obturation des dents, cire dentaire; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et tuer la vermine; lotion pour la peau, lotion pour le visage, savon pour le teint, crème pour la peau, shampooing, lotion pour bronzage et préparation pour repousser les insectes, médicamenteux ou non médicamenteux. (Cl. int. 3, 5)

HERCO

231171. Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1968, 19 Uhr.
Hans Denzler & Co., Redingstrasse 43, Basel.
Fabrikation und Handel.

Aus Metall- und Kunststoff- oder Gummiringen zusammengesetzte Dichtungs- und Klemmringe, insbesondere für Rohrverbindungen.
(Int. Kl. 6, 17)

NEOFIX

231172. Date de dépôt: 27 février 1968, 11 h.
Société Vinicole de Perroy, Perroy (Vaud). — Commerce.

Vin blanc, rouge ou rosé de tout cépage et de toute provenance suisse. (Cl. int. 33)

CHANTECLAIR

231173. Hinterlegungsdatum: 29. Februar 1968, 18 Uhr.
Fritz Jucker, im «Wingert», obere Vogelhaldenstrasse, Augwil (Gemeinde Lufingen, Zürich). — Fabrikation und Handel.

Fingerringe (Eheringe, Phantasieringe, Schmuckringe). (Int. Kl. 14)

GOLDEN-DATE

231174. Hinterlegungsdatum: 28. Februar 1968, 11 Uhr.
Fabromont AG, Schmitten (Freiburg). — Fabrikation.

Bodenbeläge aus Textilfasern. (Int. Kl. 27)

FABROFLEX

231175. Hinterlegungsdatum: 28. Februar 1968, 11 Uhr.
Fabromont AG, Schmitten (Freiburg). — Fabrikation.

Decken-, Wand- und Bodenbeläge aus Textilfasern. (Int. Kl. 27)

FABROLUX

231176. Hinterlegungsdatum: 28. Februar 1968, 11 Uhr.
Fabromont AG, Schmitten (Freiburg). — Fabrikation.

Bodenbeläge aus Textilfasern. (Int. Kl. 27)

FABROSOL

231177. Date de dépôt: 5 mars 1968, 11 h.
Uniroyal International S.A., 54, route des Acacias, Carouge (Genève). — Fabrication.

Cuir et cuir artificiel; tissus de fibres naturelles, synthétiques ou mélangés; tissus enduits. (Cl. int. 18, 24)

NAUGA

231178. Date de dépôt: 5 mars 1968, 11 h.
Uniroyal International S.A., 54, route des Acacias, Carouge (Genève). — Fabrication.

Cuir et cuir artificiel; tissus de fibres naturelles, synthétiques ou mélangés; tissus enduits. (Cl. int. 18, 24)

NAUGAPEL

231179. Date de dépôt: 5 mars 1968, 18 h.
E.I. Du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (Delaware, USA). — Fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque No 217724. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 5 mars 1968.

Ustensiles pour cuire et ustensiles de cuisine; revêtements pour feuilles métalliques; articles métalliques pour la pose de tentures et de rideaux; glissières pour la manutention de matériaux; machines aratoires, machines pour fabriques de papier et de textile, machines pour le pavage des routes, machines pour conserveries, machines de bureau, échangeurs thermiques, tubes de chaudière, paliers; outils à main, notamment scies et outils de charpentier, pelles et autres outils de jardin; outils à moteur électrique ou autre; hottes et cheminées pour fourneaux. (Cl. int. 2, 6 à 9, 11, 16, 17, 19, 20, 21)

TEFLON

231180. Date de dépôt: 14 mars 1968, 18 h.
Willows Francis Limited, Ashley Works, Ashley Road, Epsom (Surrey, Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce.

Produits stérilisant, à savoir: savons, détergents et préparations de toilette pour les soins de la peau; préparations pharmaceutiques utilisées pour la stérilisation et le traitement de la peau. (Cl. int. 3, 5)

STERILODERM

231181. Date de dépôt: 15 mars 1968, 17 h.
Duncan Flockhart and Evans Limited, 16, Wheatfield Road, Edinburgh 11 (Ecosse, Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. Renouvellement de la marque No 126470. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 15 mars 1968.

Préparations médicamenteuses sous forme de tablettes pour le traitement du rhumatisme et de maladies humaines semblables. (Cl. int. 5)

ANTOIN

231182. Date de dépôt: 19 mars 1968, 9 h.
Procter & Gamble AG Luzern, Grändelstrasse 19, Lucerne.
Fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque No 218865. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 mars 1968.

Préparations de savon et produits aromatiques pour la médecine, objets de toilette, produits chimiques pour l'industrie, spécialement substances odorantes et produits intermédiaires de la fabrication d'odeurs; matières colorantes; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; produits de parfumerie, eau de Cologne, cosmétiques, huiles essentielles, savons, savons de toilette et pour raser; lotions pour les cheveux; dentifrices; matières chimiques à nettoyer, préparations pour les soins de la beauté, amidon et préparations d'amidon, matières à détacher. (Cl. int. 1, 2, 3, 5, 8, 21)

ARIEL

231183. Date de dépôt: 19 mars 1968, 12 h.
Manufacture des montres Doxa S.A., 26, Billodes, Le Locle (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Montres, parties de montres, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps, boussoles, manomètres, appareils à mesurer la profondeur sous-marine, appareils à mesurer les temps de décompression et tous autres appareils de mesure sous-marins.
(Cl. int. 9, 14)

DOXA CACHALOT

231184. Date de dépôt: 19 mars 1968, 12 h.
Manufacture des montres Doxa S.A., 26, Billodes, Le Locle (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Montres, parties de montres, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps, boussoles, manomètres, appareils à mesurer la profondeur sous-marine, appareils à mesurer les temps de décompression et tous autres appareils de mesure sous-marins.
(Cl. int. 9, 14)

DOXA CIRCÉ

231185. Date de dépôt: 19 mars 1968, 12 h.
Manufacture des montres Doxa S.A., 26, Billodes, Le Locle (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Montres, parties de montres, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps, boussoles, manomètres, appareils à mesurer la profondeur sous-marine, appareils à mesurer les temps de décompression et tous autres appareils de mesure sous-marins.
(Cl. int. 9, 14)

DOXA CORALLINE

231186. Date de dépôt: 19 mars 1968, 12 h. **Manufacture des montres Doxa S.A.**, 26, Billodes, **Le Locle** (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Montres, parties de montres, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps, boussoles, manomètres, appareils à mesurer la profondeur sous-marine, appareils à mesurer les temps de décompression et tous autres appareils de mesure sous-marins. (Cl. int. 9, 14)

DOXA DRAKKAR

231187. Date de dépôt: 19 mars 1968, 12 h. **Manufacture des montres Doxa S.A.**, 26, Billodes, **Le Locle** (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Montres, parties de montres, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps, boussoles, manomètres, appareils à mesurer la profondeur sous-marine, appareils à mesurer les temps de décompression et tous autres appareils de mesure sous-marins. (Cl. int. 9, 14)

DOXA GOELETTE

231188. Date de dépôt: 19 mars 1968, 12 h. **Manufacture des montres Doxa S.A.**, 26, Billodes, **Le Locle** (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Montres, parties de montres, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps, boussoles, manomètres, appareils à mesurer la profondeur sous-marine, appareils à mesurer les temps de décompression et tous autres appareils de mesure sous-marins. (Cl. int. 9, 14)

DOXA NYMPH

231189. Date de dépôt: 19 mars 1968, 12 h. **Manufacture des montres Doxa S.A.**, 26, Billodes, **Le Locle** (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Montres, parties de montres, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps, boussoles, manomètres, appareils à mesurer la profondeur sous-marine, appareils à mesurer les temps de décompression et tous autres appareils de mesure sous-marins. (Cl. int. 9, 14)

DOXA SEAMAID

231190. Hinterlegungsdatum: 28. März 1968, 7 Uhr. **Marie-Suzanne Sulger**, Schützenrain 25, **Zürich**; Geschäftsadresse: untere Altstadt 24, Zug. — Fabrication und Handel.

Bijouterie- und Silberwaren. (Int. Kl. 14)



231191. Date de dépôt: 2 avril 1968, 19 h. **Société des Montres West End S.A.**, 16, rue de Hesse, **Genève**. Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 124639. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 2 avril 1968.

Montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

KEEPSAKE

231192. Hinterlegungsdatum: 3. April 1968, 11 Uhr. **Dr. med. Otto Martin**, Dreilindenstrasse 11, **Luzern**. — Fabrication. Uebertragung und Erneuerung der Marke N° 123557 von **Ludwig Müller-Uri**, **Luzern**. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. Januar 1968 an.

Kunststaugen (Prothesen). (Int. Kl. 10)



Das Kreuz wird weder in roter noch in einer ähnlichen Farbe ausgeführt.

231193. Hinterlegungsdatum: 5. April 1968, 16 Uhr. **A. Naef & Co. AG Flawil**, Säntisstrasse, **Flawil** (St. Gallen). Fabrication und Handel.

Stickereien, Spitzen, Blusen, Gewebe. (Int. Kl. 24, 25, 26)



231194. Hinterlegungsdatum: 10. April 1968, 11 Uhr. **Weber Söhne AG, Zigarren-, Tabak- und Tabakextraktfabrik, Menziken** (Aargau). — Fabrication. — Erneuerung der Marke N° 123343. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. Januar 1968 an.

Tabakfabrikate aller Art. (Int. Kl. 34)



231195. Hinterlegungsdatum: 11. April 1968, 11 Uhr. **Henkel & Cie AG**, Hardstrasse 55, **Pratteln** (Basel-Landschaft). Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke N° 123844. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Februar 1968 an.

Seifen aller Art (auch parfümierte), Seifenpulver, Soda, Bleichsoda, Stärke und alle andern Wasch- und Putzmittel. (Int. Kl. 3)



231196. Date de dépôt: 11 avril 1968, 14 h. **Denver Chemical Manufacturing Company**, 35 Commerce Road, **Stamford** (Connecticut, USA). — Fabrication et commerce. — Transmission et renouvellement de la marque N° 123627 de **The Denver Chemical Manufacturing Company**, **New York** (New York, USA). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 4 février 1968.

Préparation médicinale possédant des qualités curatives et étant un remède curatif contre des lésions et affections inflammatoires aiguës et chroniques; préparation de friction contre les inflammations pulmonaires, sirop pour la toux, tablettes pour le traitement des refroidissements, pommades et gouttes pour le nez, pastilles pour la toux. (Cl. int. 5)

Antiphlogistine

231197. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. **Tillie Lewis Foods, Inc.**, Fresno Avenue and Charter Way, **Stockton** (Kalifornien, USA). — Handel. — Uebertragung und Erneuerung der Marke N° 125217 von der Firma gleichen Namens **Tillie Lewis Foods, Inc.**, **Stockton** (Kalifornien, USA). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Eingemachte Früchte, eingemachtes Gemüse und eingemachte Tomatenpaste. (Int. Kl. 29)

FLOTILL

231198. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. **Tillie Lewis Foods, Inc.**, Fresno Avenue and Charter Way, **Stockton** (Kalifornien, USA). — Handel. — Uebertragung und Erneuerung der Marke N° 125218 von der Firma gleichen Namens **Tillie Lewis Foods, Inc.**, **Stockton** (Kalifornien, USA). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Eingemachte Früchte, eingemachtes Gemüse und eingemachte Tomatenpaste. (Int. Kl. 29)

FLOTTA

231199. Date de dépôt: 16 avril 1968, 17 h. **Chevron Oil S.A.**, Birmannsgasse 8; **Bâle**. — Fabrication et commerce. Renouvellement de la marque N° 126711. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 16 avril 1968.

Pétrole, gazoline, essences pour moteurs, naphte et solvants, kérosène, huiles lubrifiantes, graisses de pétrole, huiles à gaz, huiles combustibles, huiles pour fourneaux, paraffine, huiles pour le chauffage, huiles pour l'éclairage, huiles pour routes, succédanés de térbenthine, combustible Diesel, petrolatum; enduits hydrofuges, enduits résistant aux intempéries, toiture en rouleaux, asphalte, feutre saturé d'asphalte, bardeaux séparés et à bandes, et matières à polir. (Cl. int. 1 à 4, 19)



231200. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 20 Uhr. **Chemische Fabrik G. Zimmerli AG**, Zimmerlistrasse 405, **Aarburg** (Aargau). — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke N° 125848. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemisch-technische Produkte. (Int. Kl. 1 bis 4)



231201. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 15 Uhr. **Vereinigte Tabakfabriken AG (Fabriques de Tabac Réunies S.A.)**, 3, quai Jeanrenaud, **Neuenburg**. — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke N° 124525. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1968 an.

Pfeifentabak. (Int. Kl. 34)



231202. Hinterlegungsdatum: 17. April 1968, 20 Uhr. **Autol AG**, Hegenheimerstrasse, **Allschwil** (Basel-Landschaft). Handel. — Erneuerung der Marke N° 123609. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Februar 1968 an.

Automobilöle und -fette sowie industrielle Öle und Fette. (Int. Kl. 4)



231203. Hinterlegungsdatum: 19. April 1968, 18 Uhr. **William Jessop & Sons Limited**, Brightside Works, Brightside Lane, **Sheffield** (Grossbritannien). — Fabrication. — Erneuerung der Marke N° 124724. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. April 1968 an.

Unbearbeitete und teilweise bearbeitete Metalle verwendet in der Industrie, jedoch nicht inbegriffen Wellblech und Eisenblech, dünne Platten oder Bleche sowie Dreieckplatten oder Bleche; Maschinenmesser, Werkzeugmaschinen, Spiralbohrer, Fräser und andere Schneiden; Schneidwerkzeuge, Feilen und Sägen; Metallgegenstände und Werkzeuge ohne Schneidkanten, jedoch nicht inbegriffen Nadeln, Spaten, Gabeln, Pickel, Hauen und ähnliche land- und gartenwirtschaftliche Geräte, Bogenlampen (gewöhnliche), elektrische Sicherungen oder Selbstunterbrecher aus gewöhnlichem Metall. (Int. Kl. 6 bis 9, 11)



231204. Date de dépôt: 19 avril 1968, 18 h. **Fabrique Suisse de Crayons Caran d'Ache Société Anonyme**, 43, rue de la Terrassière, **Genève**. — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 124733. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 avril 1968.

Crayons; articles de papeterie et de bureau. (Cl. int. 16)



LE CRAYON
CARAN
D'ACHE
A BONNE MINE!

Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt, Zürich

Aktiven

Bilanz auf den 31. Dezember 1967

Passiven

	Fr.		Fr.
Aktien und Anteilscheine	940 088.—	Reservefonds	32 600 000.—
Obligationen und Pfandbriefe	548 266 582.—	Rücklagen für die künftige Gewinnverteilung	192 445 134.—
Schuldbuchforderungen	255 030 907.—	Prämienreserve und Rentenübertrag	3 676 173 725.—
Darlehen an Körperschaften	669 066 926.—	Prämienübertrag	132 224 442.—
Grundpfandtitel	1 906 864 077.—	Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	7 290 575.—
Grundstücke	732 288 638.—	Rückstellungen für in Rückdeckung übernommene Versicherungen	21 804 273.—
Darlehen und Vorauszahlungen auf Policen	82 481 272.—	Uebrig technische Rückstellungen für die Lebensversicherung	31 217 087.—
Darlehen gegen Faustpfand	4 400 000.—	Technische Rückstellungen für die übrigen Versicherungsweige	1 828 956.—
Uebrig Kapitalanlagen	4 834 800.—	Rückstellungen für gutgeschriebene Gewinnanteile	159 074 740.—
Liquide Mittel	37 514 817.—	Abrechnungsverpflichtungen aus Rückversicherungen	1 560 955.—
Guthaben aus Rückversicherungen	14 071 901.—	Grundpfandschulden	32 200.—
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	34 652 580.—	Depositen und Kautionen	1 817 926.—
Ausstehende Zinsen und Mieten	4 227 751.—	Prämiendepots und vorausbezahlte Prämien	48 530 563.—
Stückzinsen	45 038 938.—	In Depot gelassene und nicht ausbezahlte Gewinnanteile	338 216.—
Uebrig Aktiven	17 021 546.—	Uebrig Passiven	29 544 031.—
		Personal-Fürsorgefonds	20 218 000.—
Von den Aktiven sind als Sicherstellung, Kaution oder Pfand gebunden:		Garantieverpflichtungen (Art. 670 OR): Fr. 125 000.—	
Fr. 4 190 326 300.—			
	4 356 700 823.—		4 356 700 823.—

Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt
Prof. Wyss

Dr. Reber

Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft, Basel

Aktiven

Bilanz auf den 31. Dezember 1967

Passiven

	Fr.		Fr.
Aktien und Anteilscheine	7 411 347.15	Aktien- oder Garantiekapital	15 000 000.—
Obligationen und Pfandbriefe	358 577 670.10	Reservefonds	7 500 000.—
Schuldbuchforderungen	61 159 646.57	Spezialreserven:	
Darlehen an Körperschaften und Banken	244 087 605.84	Garantiereserven	717 941.01
Grundpfandtitel	735 239 387.25	Rücklagen für die künftige Gewinnverteilung	77 646 346.52
Grundstücke	317 858 067.80	Prämienreserve und Rentenübertrag	1 557 562 899.31
Anlagen in eigenen Immobiliengesellschaften	4 322 818.09	Prämienübertrag	32 856 461.56
Darlehen und Vorauszahlungen auf Policen	50 240 282.07	Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	5 569 778.48
Darlehen gegen Faustpfand	19 622 000.—	Uebrig technische Rückstellungen für die Lebensversicherung	609 700.—
Uebrig Kapitalanlagen	10 776 813.81	Technische Rückstellungen für die übrigen Versicherungsweige	6 397.—
Liquide Mittel	20 927 221.36	Rückstellungen für gutgeschriebene Gewinnanteile	138 056 030.79
Guthaben aus Rückversicherungen	6 204 358.37	Abrechnungsverpflichtungen aus Rückversicherungen	59 607.33
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	11 915 181.11	Grundpfandschulden	1 600 000.—
Ausstehende Zinsen und Mieten	3 437 611.73	Depositen und Kautionen	1 065 207.73
Stückzinsen	13 518 942.27	Prämiendepots und vorausbezahlte Prämien	2 469 922.11
Uebrig Aktiven	12 127 417.16	In Depot gelassene und nicht ausbezahlte Gewinnanteile	722 195.35
		Uebrig Passiven	35 737 173.83
Von den Aktiven sind als Sicherstellung, Kaution oder Pfand gebunden:		Personal-Fürsorgefonds: Fr. 105 571 975.— (Selbständige Rechtsperson)	
Fr. 1 758 034 774.—		Vortrag auf neue Rechnung	237 709.66
	1 877 426 370.68	Garantieverpflichtungen (Art. 670 OR): Fr. 119 538.—	
			1 877 426 370.68

Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft
Zwingli Leepin

Helvetia-Leben Lebensversicherungsgesellschaft, Genf

Aktiven

Bilanz auf 31. Dezember 1967

Passiven

	Fr.		Fr.
Verpflichtungen der Aktionäre oder Garanten	3 000 000.—	Aktien- oder Garantiekapital	12 000 000.—
Aktien und Anteilscheine	2 561 193.—	Reservefonds	1 570 000.—
Obligationen und Pfandbriefe	69 539 341.—	Spezialreserve	2 800 000.—
Schuldbuchforderungen	6 881 000.—	Prämienreserve und Rentenübertrag	300 326 641.—
Darlehen an Körperschaften	1 513 000.—	Prämienübertrag	15 249 413.—
Grundpfandtitel	193 315 652.—	Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	780 963.—
Grundstücke	56 710 470.—	Rückstellungen für in Rückdeckung übernommene Versicherungen	2 592 058.—
Anlagen in eigenen Immobiliengesellschaften	4 373 442.—	Uebrig technische Rückstellungen für die Lebensversicherung	11 935 500.—
Darlehen und Vorauszahlungen auf Policen	6 332 164.—	Technische Rückstellungen für die übrigen Versicherungsweige	2 570 568.—
Darlehen gegen Faustpfand	527 814.—	Abrechnungsverpflichtungen aus Rückversicherungen	381 121.—
Liquide Mittel	3 627 563.—	Prämiendepots und vorausbezahlte Prämien	3 231 018.—
Guthaben aus Rückversicherungen	2 715 769.—	Uebrig Passiven	6 367 096.—
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	5 622 459.—	Vortrag auf neue Rechnung	176 466.—
Ausstehende Zinsen und Mieten	696 180.—		
Stückzinsen	1 690 000.—		
Uebrig Aktiven	874 797.—		
Von den Aktiven sind als Sicherstellung, Kaution oder Pfand gebunden:		Garantieverpflichtungen (Art. 670 OR): Fr. 21 650.—	
Fr. 341 183 916.—			
	359 980 844.—		359 980 844.—

Helvetia-Leben Lebensversicherungsgesellschaft
Berger

«La Neuchâteloise», Compagnie d'Assurances sur la Vie, Neuchâtel

Actif

Bilan au 31 décembre 1967

Passif

	Fr.		Fr.
Engagements des actionnaires ou titulaires de parts sociales	4 000 000.—	Capital social	8 000 000.—
Actions et parts sociales	45 637.—	Fonds de réserve	1 120 000.—
Obligations et lettres de gage	79 669 569.—	Réserves spéciales	1 000 000.—
Créances inscrites dans le livre de la dette	4 714 508.—	Fonds de bénéfices constitués pour les répartitions futures	7 400 000.—
Prêts à des corporations	4 795 180.—	Réserves mathématiques et correction relative à l'échéance des rentes	168 119 523.—
Titres de gage immobilier	81 109 412.—	Correction relative à l'échéance des primes	6 511 270.—
Immeubles	14 658 500.—	Réserves pour prestations d'assurance en suspens	2 611 559.—
Placements sur des sociétés immobilières de la compagnie	1 395 200.—	Réserves des réassurances acceptées	92 517.—
Prêts et avances sur polices	2 361 071.—	Autres réserves techniques de la branche vie	1 700 000.—
Prêts sur nantissement	1 125 000.—	Fonds constitués pour les bénéficiaires crédités	5 366 594.—
Avoirs liquides	830 663.—	Créances des réassureurs	3 147 531.—
Avoirs provenant des réassurances	4 414 552.—	Dépôts de primes et primes payées d'avance	976 880.—
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurances	1 670 912.—	Autre passif	637 482.—
Intérêts et loyers échus mais non recouvrés	332 242.—	Solde à nouveau	76 993.—
Intérêts courus	2 428 378.—		
Autre actif	859 525.—		
De l'actif ci-dessus, sont engagés à titre de sûretés, de cautionnements ou de gages: Fr. 185 128 895.—		Garanties accordées (Art. 670 CO): Fr. 1250.—	
	204 410 349.—		204 410 349.—

«La Neuchâteloise», Compagnie d'Assurances sur la Vie
Burger

La Suisse, Société d'assurances sur la vie, Lausanne

Actif		Bilan au 31 décembre 1967		Passif	
	Fr.		Fr.		Fr.
Actions et parts sociales	10 247 485.—	Capital social	10 000 000.—		
Obligations et lettres de gage	65 947 516.—	Fonds de réserve	5 000 000.—		
Créances inscrites dans le livre de la dette	10 091 590.—	Fonds de bénéfices constitués pour les répartitions futures	24 589 411.—		
Prêts à des corporations	40 375 298.—	Réserves mathématiques et correction relative à l'échéance des rentes	410 896 959.—		
Titres de gage immobilier	271 172 438.—	Correction relative à l'échéance des primes	16 552 812.—		
Immeubles	71 740 000.—	Réserves pour prestations d'assurance en suspens	564 513.—		
Prêts et avances sur polices	7 400 288.—	Réserves des réassurances acceptées	5 987 483.—		
Prêts sur nantissement	1 330 000.—	Autres réserves techniques de la branche vie	12 512 791.—		
Autres placements	4 865 453.—	Créances des réassureurs	1 011 486.—		
Avoirs liquides	4 387 953.—	Dépôts et cautionnements	999 888.—		
Avoirs provenant des réassurances	6 084 150.—	Dépôts de primes et primes payées d'avance	7 380 414.—		
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurances	4 827 515.—	Autre passif	12 244 433.—		
Intérêts et loyers échus mais non recouvrés	166 696.—	Fonds de prévoyance en faveur du personnel	817 632.—		
Intérêts courus	3 859 443.—	Solde à nouveau	300 985.—		
Autre actif	6 362 982.—				
De l'actif ci-dessus, sont engagés à titre de sûretés, de cautionnement ou de gages: Fr. 403 780 690.—		Garanties accordées (art. 670 CO): Fr. 10 850.—			
508 858 807.—				508 858 807.—	
1000 Lausanne, le 30 juin 1968				La Suisse, Société d'assurances sur la vie R. Devrient A. Petitpierre	

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Werbung für ausländische Anlagefonds
(Art. 6, Abs. 1 der Vollziehungsverordnung vom 20. Januar 1967 zum Bundesgesetz über die Anlagefonds vom 1. Juli 1966)

Neue Bewilligungen¹⁾

Die Eidgenössische Bankenkommission, Kammer für Anlagefonds, hat in ihrer Sitzung vom 26. Juni 1968 die öffentliche Werbung für die nachstehenden ausländischen Anlagefonds bewilligt:

Name des Anlagefonds	Ständiger Vertreter in der Schweiz
The Dreyfus Fund Inc. (USA)	Amincor Bank AG., Zürich
* Chase Selection Fund Ltd. (Canada)	Lloyds Bank Europe Ltd., London, succursale de Genève

* untersteht überhaupt keiner, oder einer der schweizerischen nicht ebenbürtigen Staatsaufsicht.
¹⁾ früher erteilte Bewilligungen siehe SHAB. 1967, S. 3902; 1968, S. 498 und 690.

Eidgenössische Bankenkommission
Kammer für Anlagefonds

Appel au public pour fonds de placement étrangers

(Art. 6, al. 1 de l'ordonnance d'exécution du 20 janvier 1967 de la loi fédérale sur les fonds de placement du 1^{er} juillet 1966)

Nouvelles autorisations¹⁾

Dans sa séance du 26 juin 1968, la Commission fédérale des banques, Chambre pour fonds de placement, a autorisé l'appel au public pour les fonds étrangers suivants:

Dénomination du fonds de placement	Représentant permanent en Suisse
The Dreyfus Fund Inc. (USA)	Amincor Bank AG., Zurich
* Chase Selection Fund Ltd. (Canada)	Lloyds Bank Europe Ltd., Londres, succursale de Genève

* n'est pas soumis à une surveillance équivalente à celle exercée en Suisse sur les fonds de placement ou n'est l'objet d'aucune surveillance.
¹⁾ autorisations précédentes: voir FOSC. 1967, p. 3936; 1968, p. 498 et 690.

Commission fédérale des banques
Chambre pour fonds de placement

Pubblicità per fondi d'investimento stranieri

(Art. 6, cpv. 1 dell'ordinanza d'esecuzione del 20 gennaio 1967 della legge federale del 1° luglio 1966 sui fondi d'investimento)

Nuovi permessi¹⁾

La Commissione federale delle banche, camera per i fondi d'investimento, nella seduta del 26 giugno 1968 ha concesso il permesso di fare pubblicità in Svizzera ai fondi d'investimento seguenti:

Nome del fondo d'investimento	Rappresentante stabile in Svizzera
The Dreyfus Fund Inc. (USA)	Amincor Bank AG., Zurigo
* Chase Selection Fund Ltd. (Canada)	Lloyds Bank Europe Ltd., Londra, succursale de Genève

* non è soggetto assolutamente a nessuna, o ad una vigilanza statale non pari a quella svizzera.
¹⁾ per i permessi concessi precedentemente vedi FUSC. 1967, pag. 4154; 1968, pag. 498 e 690.

Commissione federale delle banche
Camera per i fondi d'investimento
157. 8. 7. 68

France

Ouverture de contingents globaux d'importation

En complément de la communication parue dans la Feuille officielle suisse du commerce N° 156 du 6 de ce mois, il est signalé que l'avis inséré dans le «Journal Officiel de la République française» du 3 juillet 1968 a informé les importateurs:

- de la reconduction, au titre du second semestre 1968, de l'application des dispositions antérieures ayant débouqué, pour le premier semestre de l'année en cours, les contingents globaux afférents à toute une série de produits (semi-conducteurs et pièces détachées de semi-conducteurs, etc.) originaires et en provenance de tous pays autres que ceux admis à un régime privilégié¹⁾ et des formalités à observer par les importateurs pour participer à ces contingents;
- de l'ouverture de nouveaux contingents globaux en faveur des produits suivants pour lesquels le contingentement vient d'être rétabli à titre conservatoire et temporaire à l'entrée en France:

N° de poste	N° du tarif douanier français	Désignation des produits	N° de poste	N° du tarif douanier français	Désignation des produits
	51-04	Tissus de fibres textiles synthétiques et artificielles continues (y compris les tissus de monofil ou de lames des numéros 51-01 ou 51-02):			
1		- A. Tissus de fibres textiles synthétiques.			
2		- B. Tissus de fibres textiles artificielles.			
3	Ex 53-11	Tissus de laine ou de poils fins:			
		- Tissus de laine cardée.			
4	Ex 55-05	Fils de coton non conditionnés pour la vente au détail:			
		- D'un numéro égal ou supérieur à 100.			
5	55-08	Tissus de coton bouclés du genre éponge.			
	55-09	Autres tissus de coton.			
	56-07	Tissus de fibre textiles synthétiques et artificielles discontinus:			
6		- A. De fibres textiles synthétiques.			
7		- B. De fibres textiles artificielles.			
8	59-04	Ficelles, cordes et cordages, tressés ou non.			
9	Ex 60-03	Bas, sous-bas, chaussettes, socquettes, protège-bas et articles similaires de bonneterie non élastique, ni caoutchoutée:			
		- Chaussettes de fibres synthétiques.			
10	60-04	Sous-vêtements de bonneterie non élastique, ni caoutchoutée.			
11	Ex 60-05	Vêtements de dessus, accessoires du vêtement et autres articles de bonneterie, non élastique, ni caoutchoutée:			
		- A. Vêtements de dessus et accessoires du vêtement:			
		- - II. Autres:			
		- - - Sur vêtements de bonneterie.			
	Ex 61-01	Vêtements de dessus pour hommes et garçons:			
		- Imperméables pour hommes.			
	Ex 61-02	Vêtements de dessus pour femmes, fillettes et jeunes enfants:			
		- B. Autres:			
		- Imperméables pour femmes.			
	61-03	Vêtements de dessous (linge de corps) pour hommes et garçons, y compris les cols, faux-cols, plastrons et manchettes.			
	61-04	Vêtements de dessous (linge de corps) pour femmes, fillettes et jeunes enfants.			
14	61-05	Mouchoirs et pochettes.			
15	Ex 62-02	Linge de lit, de table, de toilette, d'office ou de cuisine; rideaux, vitrages et autres articles d'aménagement:			
		- B. Autres:			
		- Linge de lit ou de table, de toilette, d'office ou de cuisine.			
16	Ex 73-10	Barres de fer ou en acier laminées ou filées à chaud ou forgées (y compris le fil machine); barres en fer ou en acier, obtenues ou parachevées à froid; barres creuses en acier pour le forage des mines:			
		- C. Simplement obtenues ou parachevées à froid.			
17	Ex 73-11	Profilés en fer ou en acier laminés ou filés à chaud, forgés ou bien obtenus ou parachevés à froid; planchans en fer ou en acier, même percés ou faites d'éléments assemblés:			
		- A. Profilés:			
		- - III. Simplement obtenus ou parachevés à froid.			
	Ex 73-12	Feuillards en fer ou en acier laminés à chaud ou à froid:			
		- B. Simplement laminés à froid, même découpés:			
		- - II. Autres:			
	73-14	Fils de fer ou d'acier, nus ou revêtus, à l'exclusion des fils isolés pour l'électricité.			
	Ex 73-15	Aciers alliés et aciers fins au carbone, sous les formes indiquées aux numéros 73-06 à 73-14 inclus:			
		- A. Acier fin au carbone:			
		- - VII. Fils nus ou revêtus, à l'exclusion des fils isolés pour l'électricité.			
		- B. Aciers alliés:			
		- - VI. Tôles:			
		- - - b. Autres tôles:			
		- - - - 2. Simplement laminées à froid, même découpées, d'une épaisseur de:			
		- - - - - aa. De 3 mm ou plus.			
		- - - - VII. Fils nus ou revêtus, à l'exclusion des fils isolés pour l'électricité.			
	Ex 73-36	Poêles, calorifères, cuisinières (y compris ceux pouvant être utilisés accessoirement pour le chauffage central) réchauds, chaudières à foyer, chauffe-plats et appareils similaires non électriques des types servant à des usages domestiques, ainsi que leurs parties et pièces détachées, en fonte, fer ou acier:			
		- Cuisinières et réchauds à combustibles gazeux, y compris les appareils mixtes.			
20		- Parties et pièces détachées d'appareils à combustibles gazeux.			
21		- Parties et pièces détachées d'appareils à combustibles gazeux.			
22	Ex 84-15	Matériel, machines et appareils pour la production du froid, à équipements électrique ou autre:			
		- Réfrigérateurs ménagers électriques à compression (y compris les meubles conçus pour être équipés d'un groupe frigorifique et équipements frigorifiques à compression fixés sur un socle commun).			
		- Ex 84-40 Machines et appareils pour le lavage, le nettoyage, le séchage, le blanchiment, la teinture, l'apprêt et le finissage des fils, tissus et ouvrages en matières textiles (y compris les appareils à lessiver le linge, repasser et presser les confections, enrouler, plier, couper ou denteler les tissus), etc.:			
		- B. Machines et appareils à laver le linge, d'une capacité unitaire exprimée en poids de linge sec, n'excédant pas 6 kg; essoreuses (autres que centrifuges) à usage domestique:			
		- - I. A fonctionnement électrique, à l'exception des essoreuses:			
		- - - Appareils.			
		- - - Parties et pièces détachées.			
	Ex 87-01	Tracteurs, y compris les tracteurs-treuil:			
		- C. Autres tracteurs:			
		- - Tracteurs routiers.			
	Ex 87-02	Voitures automobiles à tous moteurs, pour le transport des personnes (y compris les voitures de sport et les trolleybus) ou des marchandises:			
		- A. Pour le transport des personnes, y compris les voitures mixtes:			
		- - I. A moteur à explosion ou à combustion interne:			
		- - - a. Autocars et autobus à moteur à explosion d'une cylindrée égale ou supérieure à 2,800 cm ³ ou à moteur à combustion interne d'une cylindrée égale ou supérieure à 2,500 cm ³ .			
		- - - II. A moteur autre.			
		- B. Pour le transport des marchandises.			
	Ex 87-02	Voitures automobiles à tous moteurs, pour le transport des personnes (y compris les voitures de sport et les trolleybus) ou des marchandises:			
		- A. Pour le transport des personnes, y compris les voitures mixtes:			
		- - I. A moteur à explosion ou à combustion interne:			
		- - - b. Autres.			

Les demandes de licences d'importation concernant les produits prémentionnés établies sur des formules du modèle AC et accompagnées d'une facture pro forma en double exemplaire fournie par le vendeur ou son représentant qualifié sont reçues à la direction générale des douanes et droits indirects, 8, rue de la Tour-des-Dames (division E) à Paris 9^e, dès le 3 et jusqu'au 20 juillet 1968 à 11 heures 30. Toutefois, les demandes portant sur l'importation de pièces détachées émergeant aux rubriques tarifaires N° ex 73-36 et ex 84-40 BI ci-dessus sont reçues sans limitation de durée et examinées au fur et à mesure de leur présentation.

Chaque demande de licences d'importation ne peut concerner qu'un seul pays d'origine et un seul pays de provenance, la provenance pouvant être différente de l'origine.

Quant aux demandes afférentes aux marchandises autres que les pièces détachées des numéros ex 73-36 et ex 84-40 BI, elles feront l'objet d'un examen simultané. Cependant, à titre exceptionnel et afin de ne pas interrompre certains courants d'importation pour les textiles des postes 1 à 7 ci-dessus, les permis pourront - et ce jusqu'au 15 juillet 1968 - être accordés à titre d'avance après examen au fur et à mesure des requêtes.

En ce qui concerne la répartition des nouveaux contingents globaux aura lieu en deux tranches, la première intervenant après la date limite de dépôt des requêtes fixée au 20 juillet 1968 et la seconde à la suite de la publication d'un nouvel avis au «Journal Officiel de la République française».

Le texte français invite par ailleurs les importateurs à joindre à leur demande tous éléments d'appréciation nécessaires, selon eux, à l'étude de leur dossier. Les intéressés doivent fournir d'autre part la référence en valeur, en poids et, lorsque la nomenclature statistique des produits le prévoit, en unités spécifiques des importations qu'ils ont réalisées au cours de chacun des deux semestres de l'année 1967. Il importe de justifier la réalité de ces importations par la production de tous documents probants (exemplaire de la déclaration en détail remise au déclarant en fin d'opération par exemple). Néanmoins, pour ce qui a trait aux contingents afférents aux tracteurs routiers et aux véhicules automobiles, cette référence doit être donnée seulement pour la période s'étendant du 1^{er} juillet au 31 octobre 1967.

L'avis invite par ailleurs les importateurs à signaler qu'ils ont conclu avec des vendeurs étrangers des contrats fermes ayant fait l'objet d'opérations financières antérieures au 1^{er} juillet 1968 (par exemple ouverture d'accréditifs irrévocables, paiements d'acomptes) si cela est le cas.

Il ressort enfin de l'avis du 3 juillet qu'il ne faut pas déposer la demande de licence sous le couvert des dispositions ci-dessus lorsque le produit à importer en France figure à la fois dans le tableau prémentionné et dans un avis particulier concernant des contingents propres à un ou plusieurs pays, mais qu'il faut le faire au titre de ce dernier avis.

¹⁾ Il s'agit des Etats rattachés à la «zone franc», ainsi que du Cameroun et de la Guinée.
157. 8. 7. 68

Auslandspostüberweisungsdienst

Service international des virements postaux

ab 6. Juli 1968 — dès le 6 juillet 1968

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.63%; Dänemark/Danemark: Fr. 57.65; Deutschland/Allemagne: Fr. 107.85; Frankreich/France: Fr. 86.75; Italien/Italie: Fr. — 69.85; Marokko/Maroc: Fr. 85.40; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 119.20; Norwegen/Norvège: Fr. 60.40; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.71; Schweden/Suède: Fr. 83.40.

Grossbritannien und Irland (Eire*)/Grande-Bretagne et Irlande (Eire)* 1 £ Sterl. = Fr. 10.28*. Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. 40-600 Basel/Bâle. 157. 8. 7. 68

Die «Volkswirtschaft» Mai 1968

Das Heft Nr. 5 der «Volkswirtschaft» vermittelt dem Leser wiederum vielfältige Unterlagen und zahlreiche Zahlenangaben über die jüngsten wirtschaftlichen und sozialen Entwicklungen in unserem Lande.

Die «Kurze Uebersicht» bringt u. a. verschiedene informative Kurzkomentare zu den im Berichtsmonat angefallenen statistischen Daten, wie über die Entwicklung der Gesamtbeschäftigung im 1. Quartal, die Vermittlungstätigkeit der Arbeitsämter im 1. Quartal oder die neuesten Tendenzen bei der Einwanderung, bei den Preisen, auf dem Wohnungsmarkt, im Handels- und Verkehrsbereich sowie auf dem Geld- und Kapitalmarkt und bei den Finanzen.

Neben den jeweils im Maiheft publizierten Vierteljahresübersichten über «Die Lage der Industrie und des Baugewerbes» und «Die Schlachtungen in 66 Schlachthöfen» bringt das neue Heft ferner ausführliche Beiträge über den Stand der «Durch Gesamtarbeitsverträge oder Besoldungsordnungen festgelegten Lohnsätze in den Grossstädten im April 1968» sowie über «Die berufliche Ausbildung in der Landwirtschaft». Ein weiterer Artikel über «Die schweizerischen Anlagefonds im Jahre 1967» gibt interessante Hinweise über die unter dem neuen Anlagefondsgesetz eingetretenen Veränderungen in den Fondsbeständen.

Besonderem Interesse dürften auch die Beiträge über die ausländischen Arbeitskräfte in der Schweiz anlässlich der eidgenössischen Beteris-zählung vom September 1965 und über die Haushaltungsrechnungen von Familien unselbständig Erwerbender mit zehnjähriger Buchführung, 1957 bis 1966 begegnen. Der erste Artikel bietet einen Ueberblick über die im Erhebungszeitpunkt im gewerblichen Sektor tätigen Ausländer sowie deren Verteilung auf die verschiedenen Wirtschaftsgruppen. Die zweite

Untersuchung sodann gibt einen Einblick in die Entwicklung der Einkommensverhältnisse und der Verbrauchsaufwendungen von 34 Mehrpersonenhaushalten für die Zeit von 1957 bis 1966.

Die Einzelnummer der Zeitschrift kostet Fr. 2.— (+ Porto), das Jahresabonnement Fr. 20.50 (nur für Ziviljahr Januar-Dezember). Bestellungen für Abonnemente nimmt jede Poststelle entgegen, während Einzelnummern beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, erhältlich sind; Postcheckrechnung 30-520.

Warenumsatzsteuer

(Ausgabe Juni 1968)

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 40 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere Postcheckrechnung 30-520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3000 Bern.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Les multiples aspects

de la vie économique se dévoilent aux collaborateurs de notre division de l'impôt sur le chiffre d'affaires qui procèdent aux revisions dans les entreprises commerciales, industrielles et artisanales.

En raison de prochaines mises à la retraite, nous cherchons des

comptables possédant le diplôme fédéral

et des

comptables ayant subi l'examen préliminaire

Nous offrons un travail indépendant, varié et intéressant, avec avancement assuré si le candidat donne satisfaction. Lieu de service: Berne; selon les circonstances, le domicile dans un autre endroit peut être admis. Langue maternelle: le français, l'allemand ou l'italien.

Veuillez adresser vos offres, avec les documents usuels, au

Service du personnel de l'administration fédérale des contributions, 32, rue Fédérale, 3003 Berne.

Flaminia Sud Crans, Crans-sur-Sierre

CONVOCAZION

Les actionnaires de la société Flaminia Sud Crans, à Crans-sur-Sierre, sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le jeudi 18 juillet 1968, à 16 heures, au restaurant Plaza, à Crans.

Ordre du jour:

- 1° Contrôle de présence et protocole.
- 2° Rapport présidentiel.
- 3° Lecture des comptes arrêtés au 31 décembre 1967.
- 4° Rapport de vérification.
- 5° Approbation des comptes et décharges aux organes responsables.
- 6° Nominations statutaires et démissions.
- 7° Utilisation du bénéfice.
- 8° Charges 1968.
- 9° Divers.

Le détail des comptes, du bilan et profits et pertes peut être consulté dès ce jour au bureau du soussigné.

Pour le conseil d'administration:
René Antile, 3960 Sierre

Schlattberg-Sesselbahn AG., Luchsingen (GL)

Hiermit ergeht an alle Aktionäre die statutengemässe

Einladung zur Generalversammlung

auf Samstag, den 27. Juli 1968, in Luchsingen (GL), im Gasthaus «Schlattberg». Beginn: 16.00 Uhr. Stimmausweise sind gegen Vorweisung der Aktien ab 15.30 Uhr daselbst erhältlich.

Schlattberg-Sesselbahn AG.
Luchsingen (GL)
Sekretariat

AG. Bündner Kraftwerke, Klosters

Dividendenzahlung

Die 50. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 6. Juli 1968 hat beschlossen, für das Geschäftsjahr 1967 eine Dividende von 7% (5% ordentliche Dividende, 2% Jubiläums-Zusatzdividende) auf das Grundkapital auszubezahlen. Die Coupons Nr. 26 werden ab 8. Juli 1968 wie folgt eingelöst:

- Aktien Serie A zu nominal Fr. 500.—, Fr. 35.— brutto, abzüglich 30% eidg. Verrechnungssteuer, mit Fr. 24.50 netto
- Aktien Serie B zu nominal Fr. 100.—, Fr. 7.— brutto, abzüglich 30% eidg. Verrechnungssteuer, mit Fr. 4.90 netto

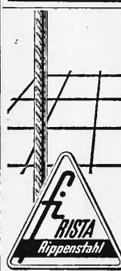
Zahlstellen:

AG. Bündner Kraftwerke, Klosters
Graubündner Kantonalbank, Chur und Davos
A. Sarasin & Co., Basel.

Klosters, den 8. Juli 1968

AG. Bündner Kraftwerke

PATENTE
KIRCHHOFER,
RYFFEL & CO.
8001 Zürich
Behnhofstrasse 58



FISCHER & CO.,
5734 REINACH

Conventionsfreie Frachten

Müller-Gysin AG.

Internationale Transporte
4000 Basel Z3
Telefon (061) 34 67 00 — Telex 62 172

IBM Mod. A Occ.

Fr. 450.—
Mod. AA reconditioned mit Garantie
Fr. 1285.—, Triumph Occ. vollelekt.
Fr. 850.—
Tel. (051) 46 98 67

Transporte

sperriger sowie heikler

Güter

mit Möbelauto und Möbelanhänger,
zirka 70 m³, In- und Ausland mit TIR

O. & G. LENZ, Transporte
8805 Richterswil
Tel. (051) 76 11 22

Brochure AELE

Les textes des dispositions entrées en vigueur au début de 1967 ont été réunis en une brochure de 44 pages (format A 5). Prix: fr. 2.— (frais compris). Envoi contre versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, 3000 Bern.

NB. L'édition en langue allemande est épuisée.

Insertion dans la FOSC.
= efficacité et succès!

PRÊTS
express

de Fr. 500.— à Fr. 10.000.—

- Nous accordons un crédit toutes les 3 minutes
- Garantie de discrétion totale
- Pas de caution; Votre signature suffit



Banque Procrédit
1211 Genève, Cours de Rive 2,
Téléphone 26 02 53
1701 Fribourg, rue Banque 1,
Téléphone 2 64 31

NOUVEAU:
Service express
Nom _____
Rue _____
Endroit _____

VOTRE argent

Versé à la POSTE
Géré par la BANQUE DE
PRÊTS ET DE
PARTICIPATIONS SA

LE LIVRET DE DÉPÔT
POSTAL
une formule nouvelle
simple et avantageuse

INTÉRÊT ANNUEL:

5 1/2 %

Renseignements:

bpp

**Banque de Prêts
et de Participations SA**
11, rue Pichard
Tél. (021) 22 52 77
1003 Lausanne
15, rue Töpfer
Tél. (022) 46 87 35
1211 Genève 3

Zusammenarbeit im Vertrieb

Für eine entwicklungsfähige Papierhandelsfirma in grossem Einzugsgebiet suchen wir Kontakt mit Herstellungs- oder Handelsunternehmungen z. B. der folgenden Branchen: Papier, Spezialpapier, Papierwaren, Büroartikel, Büromöbel usw., zwecks

In Frage kommt die Uebernahme von Vertretungs-, Zweigniederlassungs- oder Auslieferungsfunktionen auf regionaler oder nationaler Ebene. Kleinere, jedoch ausbaufähige Verkaufsorganisation sowie eigenes Betriebsgebäude mit Büros sind vorhanden.

Wir erteilen Interessenten gerne weitere Auskünfte.

FIDES

Treuhand-Vereinigung, Abteilung Organisation
Postfach
4000 Basel 10



031 / 52 03 05

verbindet Sie mit der Buchdruckerei
Muri GmbH, Muri bei Bern

Alle Drucksachen für
Handel
Industrie
Gewerbe

Moderne Gestaltung, prompte Lieferung und saubere Ausführung sind für uns eine Selbstverständlichkeit. Machen Sie einmal bei uns einen Versuch. Besten Dank für Ihr Interesse.

Für Fr. 390.—
erhalten Sie eine

**elektrische
Additionsmaschine**

mit Dauerfarbband, bei:
Auto-Doppik Buchhaltung AG
Biel, Tel. (032) 2 40 29
Zürich, Tel. (051) 34 50 33

Unsere Referenz: 30000 ULTRAVOX-Diktiergeräte in der Schweiz verkauft!

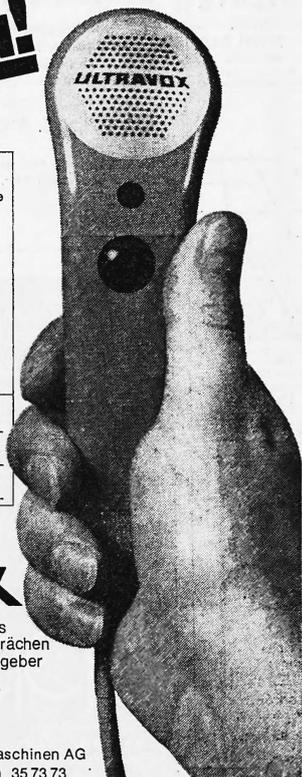
Jeder Ultravox-Chef wird Ihnen bestätigen:

- Mit Ultravox arbeiten sie rascher. Sie sparen Zeit, schonen Ihre Nerven.
- Ultravox ist verblüffend einfach zu bedienen: Mikrophon in die Hand - Knopf betätigen - Diktieren.
- Mit dem Ultravox sind Sie unabhängig. Sie diktieren wann und wo es Ihnen am besten passt: zu Hause, im Militärdienst, im Auto.
- Mit Ultravox ist die kostbare Zeit Ihrer Sekretärin optimal ausgenützt.
- «Das sprechende Blatt», der Tonträger des Ultravox im Büroformat A-5, ist unverwundlich und tausendfach verwendbar. Aufzeichnungen können nach Belieben teilweise gelöscht, vollständig gelöscht, korrigiert werden.
- Ultravox ermöglicht überlegtes, prägnantes Diktat. Ihre Korrespondenz wird klarer, übersichtlicher.
- Sprechen ist einfacher und schneller als schreiben: Also: korrespondieren Sie mit Ultravox-Sprechbriefen. Diese können gefaltet und in ein gewöhnliches Couvert gesteckt werden.

Jede Ultravox-Sekretärin wird Ihnen bestätigen:

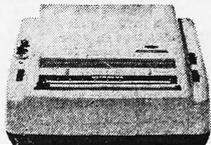
- Mit Ultravox wird jede doppelte Schreibarbeit überflüssig. Die Briefe werden nur einmal geschrieben, nämlich direkt in die Schreibmaschine.
- Mit dem Ultravox fallen Wartezeiten weg; Sie gewinnen Zeit für andere, verantwortungsvolle Aufgaben.
- Mit dem Ultravox steigern Sie, bei gleichbleibendem Arbeitseinsatz, Ihr Tagespensum um 40%.
- Die kristallklare Wiedergabe des Ultravox verhindert Missverständnisse.
- Mit dem Ultravox schonen Sie Ihre Augen. Das mühselige und ermüdende Ablesen von Stenogrammen fällt weg.
- Das Ultravox ermöglicht eine entspannte, gesunde Haltung beim Maschinens Schreiben.
- Sie bestimmen Ihr Schreibtempo selbst; mit dem Ultravox gibt es deshalb keine Hetze.
- Das formschöne Ultravox ziert Ihren Arbeitsplatz und unterstreicht Ihren Sinn für elegante, moderne Formen.

Neu!



Orientieren Sie uns bitte über das neue DICTAPHONE-Ultravox. Wir wünschen
 Probestellung Vorführung Offerte + Prospekte
 Ausschneiden und senden an:
 DIREMA Diktier- und Rechenmaschinen AG
 Räfelfstrasse 20, 8045 Zürich, Telefon (051) 35 73 73

Coupon



Name _____
 Strasse _____
 Ort _____

Dictaphone
ULTRAVOX

jetzt auch mit eingebautem Telefonanschluss
 Modell 402: Aufzeichnung von Telefongesprächen
 Modell 403: automatischer Telefon-Antwortgeber
 In der Schweiz entwickelt und hergestellt.

Direma Diktier- u. Rechenmaschinen AG
 Räfelfstrasse 20, 8045 Zürich, Telefon (051) 35 73 73

Suchen Sie einen Treuhänder für Ihre m² und m³ im Büro?

Die Bürorauplaner von Rüegg-Naegeli übernehmen diese Funktion und zeichnen dafür verantwortlich.

Rüegg-Naegeli
 RN Center für Büro- und Betriebsorganisation 8022 Zürich
 Beethovenstrasse 49 / Am Schanzengraben Tel. 051/270 250

Immer mehr hält die
OETIKER-Vollsichthängemappe
 Einzug in der Industrie, im Handel und Gewerbe.

Die Hängemappe mit allen Vorteilen!
 Abschlüsse zu sehr interessanten Bedingungen
 Verlangen Sie Offerte und Prospekte

Hans Oetiker Metallwaren + Apparatefabrik
 Oberdorfstr. 21, 8810 Horgen, Tel. (051) 82 55 55

An günstiger Verkehrslage in Regensdorf
2800 m² Lagerraum im Untergeschoss
 gesamthaft oder unterteilt zu vermieten (1230 m² und 1570 m²). Gedeckte Einfahrt. Raumhöhe: 2,45 m. Bodenbelastung unbeschränkt. Anschluss für Telefon, Strom und Wasser. Gute Beleuchtung. Büro- und WC.

DRAWAG AG., 8105 Regensdorf
 Tel. (051) 71 20 40

A vendre dans le Valais central, en bordure de route cantonale,
immeuble industriel de 10 000 m³
 avec terrain de 11 000 m².
 Toutes possibilités d'aménagement.
 Faire offre à case postale N° 7,
 1962 Pont-de-la Morgue.

A vendre cause non emploi
duplicateur GEHA
 Etat de neuf.
 Prix intéressant.
 Magistrie S.A.
 Primrose 28
 Lausanne
 Tél. (021) 26 38 05

Der Ditchburn-Getränkeautomat - ein vielbeschäftigter und beliebter „Mitarbeiter“

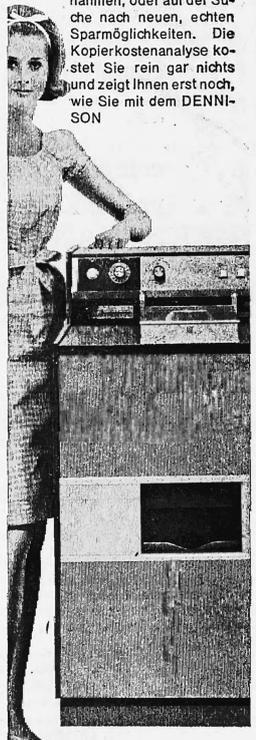
... und dank gutem Service immer in Form! Prospekte und unverbindliche Vorführung durch die Generalvertretung: Multipatent, Hofwiesenstr. 18, 8057 Zürich, Tel. 051/28 77 02.

WIR STREIKEN WIR WOLLEN MEHR BROT

Atelier Fredy Eichenberger

In 9 Tagen können Sie mit sparen beginnen!
 Fr. 2420.- / 4836.-
 Fr. 8239.-* im Jahr

Tatsache I, denn 9 Tage benötigen wir für die Lieferung des neuen, elektrostatischen Kopierautomaten DENNISON Mark 1 A. Er reduziert Ihre hohen Kopierkosten. Wir beweisen es Ihnen! Verlangen Sie unsere **Gratis-Kopierkosten - Analyse** mit Angaben über a) Was Sie jetzt für Ihre Kopien bezahlen, b) Was Sie mit dem DENNISON sparen. Wir meinen: Ein Vergleich lohnt sich immer, sei es zur Kontrolle, im Zuge von Rationalisierungsmassnahmen, oder auf der Suche nach neuen, echten Sparmöglichkeiten. Die Kopierkostenanalyse kostet Sie rein gar nichts und zeigt Ihnen erst noch, wie Sie mit dem DENNISON



besser u. billiger kopieren

Telefonieren Sie
 051 - 42 32 22
 Walter Rentsch AG, Zürich
 Heinrichstrasse 216
 Basel, Bern, Genève, Lausanne, Luzern, St. Gallen

* Zahlen aus unseren Kopierkostenanalysen.
 WBEUTER